

County Voter Information Guide Guía de Información para el Votante del Condado

Consolidated Statewide Primary Election

Tuesday, June 5, 2018

Polls are open 7:00 AM - 8:00 PM

Elecciones primarias estatales consolidadas

Martes, 5 de junio de 2018

Las casillas electorales abren de 7:00 AM a 8:00 PM

Notice: If the person named on this County Voter Information Guide is not at this address, please help keep the voter rolls current and save taxpayer dollars by returning this County Voter Information Guide to your mail carrier.

Aviso: Si la persona cuyo nombre figura en esta Guía de Información para el Elector del Condado no se encuentra en esta dirección, ayude a mantener los registros de electores actualizados y a ahorrar dólares a los contribuyentes regresando esta Guía de Información para el Elector del Condado a su cartero.

← Polling place on the back cover

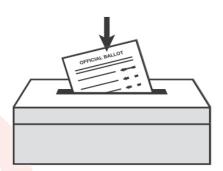
 \leftarrow Lugar de votación en la portada posterior

Compiled by Brandi L. Orth, Fresno County Clerk/Registrar of Voters

Compilada por Brandi L. Orth, Secretaria/Jefa del Registro de Electores del Condado de Fresno

2221 Kern Street, Fresno, CA 93721-2600 Open Monday—Friday, 8:30 AM to 5:00 PM Abierto de lunes a viernes, de 8:30 AM a 5:00 PM

Email: Clerk-Elections@co.fresno.ca.us



Information in English: 559-600-8683

Información en Español: 559-600-8683

Toll Free (sin cargo): 800-742-1011

FAX: 559-488-3279



Fresnovo

FRESNO COUNTY REGISTRAR OF VOTERS / REGISTRO DE ELECTORES DEL CONDADO DE FRESNO INSTRUCTIONS FOR VOTING AT THE POLLS / INSTRUCCIONES PARA VOTAR EN LAS ELECCIONES 🚺 State or provide your 🛛 Q. Sign Roster Mark Ballot, Fill in **4** Place Ballot in **5** Take Ballot **Oval Completely** name and address Secrecy Folder to Ballot Box Active Voter Roster List OFFICIAL BALLOT Name/Nombre... GENERAL ELECTION General Election FRESNO COUNTY, CALIFORNIA Address/Dirección ... Diga o Proporcione Firme el Padrón **4.** Coloque la Boleta Electoral en el Marque la Boleta, **5** Lleve la Boleta $(\mathbf{3})$ su Nombre v Electoral a la **Electoral** *llene completamente* el Óvalo Dirección Sobre de Seguridad Urna Electoral MARK YOUR BALLOT CORRECTLY / MARQUE SU BOLETA ELECTORAL CORRECTAMENTE Only use the marking pen provided / Sólo use el marcador que se le proporciona TO VOTE ON A TO VOTE FOR A TO VOTE FOR A PARA VOTAR POR PARA VOTAR POR UN PARA VOTAR POR UN WRITE-IN CANDIDATE **UNA MEDIDA CANDIDATO QUE NO** MEASURE CANDIDATE CANDIDATO Completely blacken the oval ESTÁ EN LA BOLETA Completely blacken the Completely blacken Rellene completamente Rellene completamente oval next to the word the oval next to the next to the blank line. Clearly el óvalo junto a la el óvalo junto al Rellene completamente el candidate of your choice. print the name of the write-in palabra ŠÍ o NO. candidato de su elección. óvalo junto a la línea en blanco. YES or NO. Escriba claramente el nombre candidate on the line. MIEMBRO DEL del candidato en la línea. CITY COUNCILMEMBER CONCEJO MUNICIPAL GOVERNOR Vote for ONE (1) Vote por UNO (1) GOBERNADOR MEASURE X MEDIDA X Vote for ONE (1) JACKIE ROBINSON JACKIE ROBINSON \frown Vote por UNO (1) Jugador de Béisbol Shall baseball games be GEORGE WASHINGTON ¿Los partidos de béisbol **Baseball Plaver** \bigcirc GEORGE WASHINGTON played on Tuesdays? se deben jugar los martes? PEGGY FLEMING PEGGY FLEMING ABRAHAM LINCOLN Patinadora Artística ABRAHAM LINCOLN Figure Skater YES NO 🗩 SÍ JOHN F. KENNEDY USAIN BOLT USAIN BOLT JOHN F. KENNEDY Velocista Sprinter THOMAS JEFFERSON THOMAS JEFFERSON No vote por más candidatos que Do not vote for more candidates Only votes for pre-qualified los que están permitidos. De lo than allowed. Otherwise, none Sólo se contarán los votos para of your votes for that office will write-in candidates will be contrario, no se contará ninguno los candidatos aue no estén en de sus votos para ese cargo. be counted. counted. las boletas, pero que hayan sido precalificados.

IF YOU MAKE A MISTAKE ON YOUR BALLOT / SI COMETE UN ERROR EN LA BOLETA ELECTORAL

If you make a mistake on your ballot, return it to the poll worker who will invalidate the ballot and issue you another one.



Si comete un error en la boleta electoral, devuélvala al trabajador electoral, quien anulará la boleta y le entregará una nueva.



County of Fresno

May 5, 2018

Dear Registered Voter:

Welcome to your Fresno County Voter Information Guide for the Statewide Consolidated Primary Election to be held **June 5, 2018**. Your vote is the most important part of the electoral process. Please take a few moments to read this guide and prepare for your voting experience.

Remember, you do not have to wait for Election Day to cast your ballot. Early voting will begin at the County Clerk's office beginning Monday, May 7, 2018. All vote-by-mail ballots received in the County Clerk's office before Election Day **are the first ballots counted** on Election Night.

You can also participate in the election in a different manner – as a Precinct Officer. We need precinct officers for this and future elections. Please consider this exciting opportunity. Voters who are also bilingual are needed. Please call 559-600-1620 or visit FresnoVote.com and sign-up today!

A new language access page has been included in your Voter Information Guide. Some of our precincts now provide ballots translated into one of eight languages! To see what ballot languages your polling place will have on hand, please visit FresnoVote.com and click on "Check your Voter Status." Recently, some laws pertaining to elections have changed. Those that will be in effect at this election, are as follows:

- A voter may now designate anyone to return their vote-by-mail ballot. Previously only the voter's family or household member could return a vote-by-mail ballot for a voter.
- A vote-by-mail voter may request a translated facsimile ballot be sent to them, if they live in a covered language precinct (check FresnoVote.com).
- If a person misses the 15-day voter registration deadline, they can still register and vote by visiting our downtown office up to and through Election Day and vote "conditionally".

The County Clerk/Registrar of Voter's office has a friendly staff to help you and ensure the integrity of the process. The goal of our office is to ensure a smooth and convenient voting experience for you, the voter. Please contact us with any questions or concerns and thank you for participating in this election.

Sincerely,

Brandi L. Orth

Brandi Orth Fresno County Clerk/Registrar of Voters

YOUR DIRECT LINK TO Fresno County Elections

★ fresnovote.com ★

2221 Kern Street • Fresno, California 93721 Clerk Services (559) 600-2575 • Elections (559) 600-8683 • Fax (559) 488-3279 The County of Fresno is an Equal Employment Opportunity Employer

IMPORTANT VOTER NOTICE

CANDIDATES ACCEPTING VOLUNTARY CAMPAIGN SPENDING LIMITS

Proposition 34, was adopted by the voters at the November 7, 2000 General Election. Provisions of this law limit the amount of contributions by individuals and other entities and require all candidates running for statewide office, State Assembly and Senate to declare whether they will voluntarily limit their campaign expenditures.

Candidates, who voluntarily limit their campaign expenditures in accordance with Proposition 34, may submit a candidate statement for inclusion in the sample ballot booklet. Following is a list of legislative candidates who have agreed to voluntary spending limits:

Office	District	Candidate Name	Party Preference
State Assembly	23	Aileen Rizo	Democratic
State Assembly	31	Lupe Espinoza	Republican
State Senate	8	Paulina Miranda	Democratic
State Senate	8	Tom Pratt	Democratic 🕄
State Senate	8	Mark Belden	No Party Preference
State Senate	8	Andreas Borgeas	Republican 🕄
State Senate	12	Anna Caballero	Democratic 🕄
State Senate	12	Daniel Parra	Democratic O
State Senate	12	Rob Poythress	Republican 🕄
State Senate	12	Johnny Tacherra	Republican O

• Denotes the candidates on the following pages who also submitted statements. The statements were printed at the expense of the candidate and have not been edited or verified for accuracy by the elections official.

PARTY ENDORSEMENTS

Proposition 14, approved by the voters in 2010, authorizes political parties to endorse candidates to Voter-Nominated offices. This pamphlet contains the official endorsements that were received by the deadline.

The Peace and Freedom Party endorses the following candidates:		The Libertarian Party endorses the following candidates:		The American Independent Party endorses the following candidates:	
Candidate Name Gloria Estela La Riva Gayle McLaughlin C.T. Weber Mary Lou Finley	Office Governor Lieutenant Governor Secretary of State Controller	Candidate Name Tim Ferreira Gail Lightfoot Douglas Vigil Bill Merryman	Office Lieutenant Governor Secretary of State Superintendent of Public Instruction Congressional District 22	Candidate Name Jim Patterson Steven Bailey Ted Gaines Tom McClintock David Valadao	Office State Assembly District 23 Attorney General Board of Equalization Congressional District 4
Kevin Akin Nathalie Hrizi John Thompson Parker			The Democratic Party endorses the following candidates:		Congressional District 21 Congressional District 22 Controller
The Republican Party endorses the following candidates: Candidate Name Office Tom McClintock Congressional District 4 David Valadao Congressional District 21		Candidate Name Betty Yee Ricardo Lara Alex Padilla Tony Thurmond Fiona Ma Jessica Morse	Office State Controller Insurance Commissioner Secretary of State Superintendent of Public Instruction State Treasurer Congressional District 4	John Cox Steve Poizner David Hernandez Mark Meuser Andreas Borgeas Jack Guerrerro Erin Cruz	Governor Insurance Commissioner Lieutenant Governor Secretary of State State Senate District 8 Treasurer U.S. Senate
Devin G. Nunes Jim Patterson Lupe Espinoza	Congressional District 21 Congressional District 22 State Assembly District 23 State Assembly District 31	Jim Costa Andrew Janz Tom Pratt Anna Caballero Aileen Rizo Joaquin Arambula	Congressional District 16 Congressional District 22 State Senate District 8 State Senate District 12 State Assembly District 23 State Assembly District 31	The following abbreviations the Official Ballot: AI – American Independent DEM – Democratic GRN – Green LIB – Libertarian	for Party Preference are printed on PF – Peace and Freedom REP – Republican None – no abbreviation

The political parties are listed in the order of the State Randomized Alphabetical Drawing.

Elections in California

The Top Two Candidates Open Primary Act requires that all candidates for a voter-nominated office be listed on the same ballot. Previously known as partisan offices, voter-nominated offices are state legislative offices, U.S. congressional offices, and state constitutional offices.

In both the open primary and general elections, you can vote for any candidate regardless of what party preference you indicated on your voter registration form. In the primary election, the two candidates receiving the most votes—regardless of party preference—move on to the general election. If a candidate receives a majority of the vote (50 percent +1), a general election still must be held.

California's open primary system does not apply to candidates running for U.S. President, county central committee, or local offices.

Write-in candidates for voter-nominated offices can still run in the primary election. However, a write-in candidate can only move on to the general election if the candidate is one of the top two vote-getters in the primary election. Additionally, there is no independent nomination process for a general election.

Superintendent of Public Instruction is a nonpartisan office. If a candidate for Superintendent of Public Instruction were to receive a majority of the vote (at least 50 percent +1) at the primary election, then that candidate would be elected, and no general election would be held. Additional information on nonpartisan offices can be found below.

California law requires the following information to be printed in this guide.

Voter-Nominated Offices

Political parties are not entitled to formally nominate candidates for voter-nominated offices at the primary election. A candidate nominated for a voter-nominated office at the primary election is the nominee of the people and not the official nominee of any party at the general election. A candidate for nomination to a voter-nominated office shall have his or her qualified party preference, or lack of qualified party preference, stated on the ballot, but the party preference designation is selected solely by the candidate and is shown for the information of the voters only. It does not mean the candidate is nominated or endorsed by the party designated, or that there is an affiliation between the party and candidate, and no candidate nominated by the voters shall be deemed to be the officially nominated candidate of any political party. In the county voter information guide, parties may list the candidates for voter-nominated offices who have received the party's official endorsement.

Any voter may vote for any candidate for a voter-nominated office, if they meet the other qualifications required to vote for that office. The top two vote-getters at the primary election move on to the general election for the voter-nominated office even if both candidates have specified the same party preference designation. No party is entitled to have a candidate with its party preference designation move on to the general election, unless the candidate is one of the two highest vote-getters at the primary election.

Nonpartisan Offices

Political parties are not entitled to nominate candidates for nonpartisan offices at the primary election, and a candidate at the primary election is not the official nominee of any party for the specific office at the general election. A candidate for nomination to a nonpartisan office may not designate his or her party preference, or lack of party preference, on the ballot. The top two vote-getters at the primary election move on to the general election for the nonpartisan office.

Fresno County Multilingual Voter Services Program

Fresno County official ballots and election materials are printed in the English and Spanish languages and available at all polling locations.

In addition, voter assistance and facsimile ballots in Punjabi, Hmong, Chinese, Vietnamese, Korean, Khmer, and Tagalog languages are available at designated precinct polling locations in Fresno County. Voters who require assistance may bring up to two people to assist them in marking their ballot at the polling location. A Vote-by-Mail voter who lives in a designated precinct may call, mail, fax or email a request to receive a copy of a facsimile ballot in Punjabi, Hmong, Chinese, Vietnamese, Korean, Khmer, and Tagalog by mail. The request must be received by the elections official no later than 7 days before an election. A list of designated polling locations and the specified language assistance is available at www.FresnoVote.com

La boletas y los materiales electorales del condado de Fresno están impresos en inglés y en español y disponibles en todas las sedes de votación.

Además, hay asistencia y boletas facsímiles disponibles en panyabí, hmong, chino, vietnamita, coreano, jemer y tagalo están disponibles en la sede de votación y recintos electorales designados en el condado de Fresno. Los electores que necesiten ayuda pueden traer hasta dos personas para que les ayuden a marcar su boleta en la sede de votación. Un elector de voto por correo que viva en un recinto electoral designado puede llamar, enviar por correo postal, por fax o por correo electrónico una solicitud para recibir una copia de una boleta facsímil en panyabí, hmong, chino, vietnamita, coreano, jemer y tagalo por correo. La solicitud debe recibirse antes de las elecciones oficiales antes de 7 días antes de una elección. Hay una lista disponible de sedes de votación designadas y de ayuda en los idiomas especificados en www.FresnoVote.com

Fresno ਕਾਉਂਟੀ ਦੀਆਂ ਸਰਕਾਰੀ ਵੋਟ ਪਰਚੀਆਂ ਅਤੇ ਚੋਣ ਸੰਬੰਧੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਅਤੇ ਸਪੈਨਿਸ਼ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਵਿੱਚ ਛਾਪੀਆਂ ਗਈਆਂ ਹਨ 'ਤੇ ਸਾਰੇ ਪੋਲਿੰਗ ਸਥਾਨਾਂ 'ਤੇ ਉਪਲਬਧ ਹਨ।

ਇਸ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ, ਵੋਟਰ ਦੀ ਸਹਾਇਤਾ ਅਤੇ ਪ੍ਰਤੀਲਿਪੀ ਵੋਟ ਪਰਚੀਆਂ ਪੰਜਾਬੀ, ਹਮੇਂਗ, ਚੀਨੀ, ਵਿਅਤਨਾਮੀ, ਕੋਰੀਆਈ, ਖਮੇਰ ਅਤੇ ਟੈਗਲੈਂਗ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਵਿੱਚ Frenso ਕਾਉਂਟੀ ਵਿੱਚ ਤਹਿ ਕੀਤੇ ਗਏ (ਨਿਰਧਾਰਿਤ) ਪੋਲਿੰਗ ਸਥਾਨਾਂ 'ਤੇ ਉਪਲਬਧ ਹਨ। ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵੋਟਰਾਂ ਨੂੰ ਮਦਦ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ ਉਹ ਵੱਧ ਤੋਂ ਵੱਧ ਦੋ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਨੂੰ ਆਪਣੀ ਵੋਟ ਪਰਚੀ 'ਤੇ ਨਿਸ਼ਾਨ ਲਗਾਉਣ ਵਿੱਚ ਆਪਣੀ ਮਦਦ ਕਰਨ ਲਈ ਪੋਲਿੰਗ ਸਥਾਨ 'ਤੇ ਲਿਆ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਡਾਕ-ਰਾਹੀਂ-ਵੋਟ ਪਾਉਣ ਵਾਲਾ ਵੋਟਰ, ਜੋ ਕਿਸੇ ਨਿਰਧਾਰਿਤ ਹੱਦ 'ਚ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ, ਤਾਂ ਉਹ ਵੋਟ ਪਰਚੀ ਦੀ ਪ੍ਰਤੀਲਿਪੀ ਪੰਜਾਬੀ, ਹਮੇਂਗ, ਚੀਨੀ, ਵਿਅਤਨਾਮੀ, ਕੋਰੀਆਈ, ਖਮੇਰ ਅਤੇ ਟੈਗਲੈਂਗ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਵਿੱਚ ਸਾਪਣੀ ਮਦਦ ਕਰਨ ਲਈ ਪੋਲਿੰਗ ਸਥਾਨ 'ਤੇ ਲਿਆ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਡਾਕ-ਰਾਹੀਂ-ਵੋਟ ਪਾਉਣ ਵਾਲਾ ਵੋਟਰ, ਜੋ ਕਿਸੇ ਨਿਰਧਾਰਿਤ ਹੱਦ 'ਚ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ, ਤਾਂ ਉਹ ਵੋਟ ਪਰਚੀ ਦੀ ਪ੍ਰਤੀਲਿਪੀ ਪੰਜਾਬੀ, ਹਮੇਂਗ, ਚੀਨੀ, ਵਿਅਤਨਾਮੀ, ਕੋਰੀਆਈ, ਖਮੇਰ ਅਤੇ ਟੈਗਲੈਂਗ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਵਿੱਚ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨ ਲਈ ਫੋਨ-ਕਾਲ, ਡਾਕ, ਫੈਕਸ ਜਾਂ ਈਮੇਲ ਰਾਹੀਂ ਬੇਨਤੀ ਕਰ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਇਹ ਬੇਨਤੀ ਚੋਣ ਅਧਿਕਾਰੀ ਦੁਆਰਾ ਚੋਣ-ਦਿਵਸ ਤੋਂ 7 ਦਿਨਾਂ ਪਹਿਲਾਂ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕੀਤੀ ਹੋਣੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ। ਤਹਿ ਕੀਤੇ ਗਏ (ਨਿਰਧਾਰਿਤ) ਪੋਲਿੰਗ ਸਥਾਨਾਂ ਦੀ ਸੂਚੀ ਅਤੇ ਭਾਸ਼ਾ ਦੀ ਤਫਸੀਲੀ www.FresnoVote.com 'ਤੇ ਉਪਲਬਧ ਹੈ।

Fresno County cov npav xaiv tsa nom raws cai thiab txhua yam ntaub ntawv kev xaiv tsa muaj luam tawm ua lus As Kiv thiab lus Mev thiab muaj nyob rau ntawm txhua thaj chaw xaiv tsa tib sib.

Tsis tas li ntawd xwb, tseem muaj kev pab rau tus neeg pov npav thiab cov npav xaiv tsa nom uas daim ntawv theej sau ua lus Punjabi, lus Hmoob, lus Suav, lus Nyab Laj, lus Kaus Lim, lus Qhab Mim, thiab lus Tagalog nyob rau ntawm cov chaw ib cheeb tsam teem rau kev xaiv tsa hauv Fresno County tib sib. Cov neeg pov npav uas xav tau kev pab kos rau lawv daim npav xaiv tsa nom coj tao obtub neeg tuaj pab kos daim npav xaiv nom nyob rau ntawn qhov chaw xaiv tsa. Tej zaum tus neeg pov npav los ntawm kev xa Daim Ntawv-Pov Npav uas nyob rau ntawm ib cheeb tsam teem rau kev xaiv tsa kuj yuav hu xov tooj, xa ntawv, teb los sis sau email thov kom xa ib daim ntawv theej ntawm daim npav xaiv tsa nom uas daim ntawv theej sau ua lus Punjabi, lus Hmoob, lus Suav, lus Nyab Laj, lus Kaus Lim, lus Qhab Mim, thiab lus Tagalog hauv email tuaj los tau. Yuav tsum tau txais tsab ntawv thov no los ntawm ib tus neeg khiav hauj lwm rau kev xaiv tsa tsis pub dhau 7 hnub ua ntej qhov kev xaiv tsa. Peb muaj cov chaw cov npe nyob kev xaiv tsa thiab kev pab ntsig txog hom lus hais tshwj xeeb nyob rau ntawm www.FresnoVote.com

Fresno縣官方選票和選舉資料採用英文和西班牙文印刷,並於所有投票地點提供。

此外,Fresno縣於指定選區投票地點提供選民協助和旁遮普語、苗語、中文、越南文、韓文、高棉文和他加祿文的複製本選票。需要協助的選民可攜帶最多兩人至投票地點協助自 己標記自己的選票。居住於指定選區的郵寄選票選民可撥打電話、寄信、用傳真或電子郵件申請郵寄旁遮普語、苗語、中文、越南文、韓文、高棉文和他加祿文的複製本選票。此 申請必須由選務處在不遲於選舉之前7天時收到。指定投票地點和指定語言協助清單位於www.FresnoVote.com

Fresno County Multilingual Voter Services Program

Fresno County official ballots and election materials are printed in the English and Spanish languages and available at all polling locations.

In addition, voter assistance and facsimile ballots in Punjabi, Hmong, Chinese, Vietnamese, Korean, Khmer, and Tagalog languages are available at designated precinct polling locations in Fresno County. Voters who require assistance may bring up to two people to assist them in marking their ballot at the polling location. A Vote-by-Mail voter who lives in a designated precinct may call, mail, fax or email a request to receive a copy of a facsimile ballot in Punjabi, Hmong, Chinese, Vietnamese, Korean, Khmer, and Tagalog by mail. The request must be received by the elections official no later than 7 days before an election. A list of designated polling locations and the specified language assistance is available at www.FresnoVote.com

Tài liệu bầu cử và lá phiếu chính thức của Quận Fresno được in bằng tiếng Anh và tiếng Tây Ban Nha và có sẵn ở tất cả mọi địa điểm bỏ phiếu.

Ngoài ra, trợ giúp cử tri và lá phiếu bản sao hướng dẫn bằng tiếng Punjab, tiếng Hmong, tiếng Trung, tiếng Việt, tiếng Hàn, tiếng Khơ-me, và tiếng Tagalog có sẵn tại các địa điểm bỏ phiếu khu vực tuyển cử được chỉ định trong Quận Fresno. Cử tri cần trợ giúp có thể đi cùng với tối đa hai người để trợ giúp họ đánh dấu lá phiếu tại địa điểm bỏ phiếu. Một cử tri bỏ phiếu qua thư sinh sống ở khu vực tuyển cử được chỉ định có thể gọi điện, gửi thư, fax hoặc email yêu cầu để nhận một bản sao của lá phiếu bản sao hướng dẫn bằng tiếng Punjab, tiếng Hmong, tiếng Trung, tiếng Việt, tiếng Hàn, tiếng Khơ-me, và tiếng Tagalog qua thư. Yêu cầu phải được nhận bởi viên chức bầu cử không chậm hơn 7 ngày trước ngày diễn ra cuộc bầu cử. Một danh sách các địa điểm bỏ phiếu được chỉ định và trợ giúp ngôn ngữ cụ thể có sẵn trên www.FresnoVote.com

Fresno 카운티 공식 투표지 및 선거 자료는 영문 및 스페인어로 출력되며 모든 투표소에서 이용하실 수 있습니다.

또한 Fresno 카운티 내 지정 선거구 투표소에서 펀자브어, 흐몽어, 중국어, 베트남어, 한국어, 크메르어, 타갈로그어로 번역된 유권자 지원 및 팩스 투표지도 이용하실 수 있습니다. 도움이 필요한 유권자분들께서는 투표소에서 투표지 작성에 도움을 줄 수 있는 최대 두 명의 인원을 동반하실 수 있습니다. 지정 선거구에 거주하시는 우편 투표 유권자분들은 펀자브어, 흐몽어, 중국어, 베트남어, 한국어, 크메르어, 타갈로그어로 번역된 팩스 투표지 사본을 우편으로 수령할 수 있도록 전화, 우편, 팩스 또는 이메일을 통해 요청하실 수 있습니다. 이러한 요청은 선거일 기준 최소 7 일 전까지 선거 공무원에게 도착해야 합니다. 지정 투표소 목록 및 특정 언어 지원은 www.FresnoVote.com 에서 확인하실 수 있습니다.

សន្លឹកឆ្នោតផ្លូវការរបស់ខោនធី Fresno និងសម្ភារៈបោះឆ្នោត ត្រូវបានបោះពុម្ពជាភាសាអង់គ្លេស និងភាសាអេស៉្យាញ ហើយមានចែកដូននៅគ្រប់ស្ថានីយ៍បោះឆ្នោតទាំងអស់ ។

លើសពីនេះ ជំនួយសម្រាប់អ្នកបោះឆ្នោត និងសន្លឹកឆ្នោតចម្លងជាភាសាពុនចាប ម៉ុង ចិន វៀតណាម កូរ៉េ ខ្មែរ និងភាសាតាកាឡក គឺមាននៅតាមទីតាំងមណ្ឌលបោះ ឆ្នោតដែលបានកំណត់ក្នុងខោនធី Fresno ។ ចំពោះអ្នកបោះឆ្នោតដែលត្រូវការជំនួយ អាចនាំមនុស្សមកជាមួយបានរហូតដល់ពីរនាក់ ដើម្បីឲ្យពួកគេជួយអ្នកក្នុងការបោះ ឆ្នោតនៅទីតាំងបោះឆ្នោតតែម្តង ។ ចំពោះអ្នកបោះឆ្នោត ដែលបោះឆ្នោតតាមសំបុត្រ ដែលរស់នៅតាមមណ្ឌលបោះឆ្នោតរបស់ខ្លួន អាចហៅទូរស័ព្ទ ផ្ញើសំបុត្រ ផ្ញើទូរសារ ឬផ្ញើអ៊ីម៉េល មកកាន់មន្ត្រីបោះឆ្នោត ដើម្បីស្នើសុំសំណៅសន្លឹកឆ្នោតតាមទូរសារជាភាសាពុនចាប ម៉ុង ចិន វៀតណាម កូរ៉េ ខ្មែរ និងភាសាតាកឡាក តាមប្រៃសនីយ៍ ។ ការស្នើសុំសន្លឹកឆ្នោតខាងលើ ត្រូវផ្ញើមកឲ្យដល់ដែមន្ត្រីបោះឆ្នោត មិនឲ្យយឺតជាង 7 ថ្ងៃ មុនការបោះឆ្នោតចូលមកដល់ ។ បញ្ជីឈ្មោះទីតាំងស្នានីយ៍បោះឆ្នោតដែលបានកំណត់ និងជំនួយតាមភាសាណានិមួយៗ គឺមានបង្ហោះនៅឯ www.FresnoVote.com

Ang mga opisyal na balota at materyal sa halalan ng County ng Fresno ay nakalimbag sa mga wikang Ingles at Espanyol at magagamit sa lahat ng lokasyon ng botohan.

Bilang karagdagan, mayroong tulong sa botante at mga kopya ng balota sa mga wikang Punjabi, Hmong, Tsino, Biyetnames, Koreano, Khmer, at Tagalog sa mga itinalagang lokasyon ng presinto sa County ng Fresno. Ang mga botanteng mangangailangan ng tulong ay maaaring magdala nang hanggang dalawang tao upang tulungan sila sa pagmarka sa kanilang balota sa lokasyon ng botohan. Ang botanteng magsasagawa ng Pagboto sa Pamamagitan ng Koreo na nakatira sa isang itinalagang presinto ay maaaring tumawag, magpadala sa koreo, mag-fax o mag-email ng kahilingan na makatanggap ng kopya ng balota sa Punjabi, Hmong, Tsino, Biyetnames, Koreano, Khmer, at Tagalog sa pamamagitan ng koreo. Dapat ay matanggap ng opisyal ng halalan ang kahilingan nang hindi lalampas sa 7 araw bago ang isang halalan. Makikita ang isang listahan ng mga itinalagang lokasyon ng botohan at ang tulong sa tinukoy na wika sa www.FresnoVote.com

CONSOLIDA	OFFICIAL BALLOT ATED STATEWIDE PRIMARY E NE 5, 2018, FRESNO COUNTY	
INSTRUCTIONS TO VOTERS:		
If you make a mistake or prefer a officer at your polling location.	ken the oval ● next to your choice. You mu Spanish ballot, contact the Elections Office a ose name is not on the ballot, completely dat a for that race.	at (559) 600-8683 or ask the precinct
VO	TE LIKE THIS: ● VOTE BOTH SIDES →	
roter-nominated or nonpartisan office. The party prefe shown for the information of the voters only. It does no	Voter-Nominated and Nonpartisan Offices losed upon registration, or refusal to disclose a party pr rence, if any, designated by a candidate for a voter-nor t imply that the candidate is nominated or endorsed by for a nonpartisan office does not appear on the ballot.	ninated office is selected by the candidate and is
STATE	SECRETARY OF STATE	FEDERAL
GOVERNOR	Vote for One	UNITED STATES SENATOR
Vote for One	RUBEN MAJOR Paramedic/Educator/Businessperson PartyPreference:DEM	Vote for One
ANTONIO VILLARAIGOSA	Election Law Attorney PartyPreference:REP ALEX PADILLA	Special Education Teacher PartyPreference:None MARIO NABLIBA
Public Policy Advisor PartyPreference:DEM VONNE GIRARD	Secretary of State PartyPreference: DEM	Scientist PartyPreference:REF GERALD PLUMMER
Judicial Assistant PartyPreference: REP ROBERT DAVIDSON GRIFFIS	Retired Nurse PartyPreference:LIB C.T. WEBER	Construction Project Manager PartyPreference:DEM
Entrepreneur/Economist/Father PartyPreference:DEM	Retired Government Analyst PartyPreference:PF	Retired Urban Planner PartyPreference:RE
Entrepreneur/Economist/Father PartyPreference.DEM SHUBHAM GOEL Virtual Reality Manager PartyPreference.None	ERIK RYDBERG Community Organizer PartyPreference:GRN	Retired Urban Planner PartyPreference: RE JOHN THOMPSON PARKER PartyPreference: P
Entrepreneur/Economist/Father PartyPreference:DEM SHUBHAM GOEL		Retired Urban Planner PartyPreference: RE JOHN THOMPSON PARKER PartyPreference: P DOUGLAS HOWARD PIERCE PartyPreference: P
Entrepreneur/Economist/Father PartyPreference DEM SHUBHAM GOEL Virtual Reality Manager PartyPreference:None TRAVIS ALLEN	ERIK RYDBERG Community Organizer PartyPreference:GRN RAUL RODRIGUEZ JR	Retired Urban Planner PartyPreference: RE JOHN THOMPSON PARKER PartyPreference: P DOUGLAS HOWARD PIERCE PartyPreference: DE Missing Children's Advocate PartyPreference: DE HERBERT G. PETERS PartyPreference: DE
Entrepreneur/Economist/Father PartyPreference:DEM SHUBHAM GOEL Virtual Reality Manager PartyPreference:None TRAVIS ALLEN California Assemblyman/Businessman PartyPreference:REP AKINYEMI AGBEDE Mathematician PartyPreference:DEM JOHNNY WATTENBURG	ERIK RYDBERG Community Organizer PartyPreference:GRN RAUL RODRIGUEZ JR Retired Warehousing Employee MICHAEL FEINSTEIN Electoral Reform Consultant PartyPreference:GRN	Retired Urban Planner PartyPreference RE JOHN THOMPSON PARKER PartyPreference P DOUGLAS HOWARD PIERCE PartyPreference DE Missing Children's Advocate PartyPreference DE HERBERT G. PETERS PartyPreference DE Retired Aerospace Engineer PartyPreference DE JAMES P BRADLEY PartyPreference DE
Entrepreneur/Economist/Father PartyPreference.DEM SHUBHAM GOEL Virtual Reality Manager PartyPreference.None TRAVIS ALLEN California Assemblyman/Businessman PartyPreference.REP AKINYEMI AGBEDE Mathematician PartyPreference.DEM JOHNNY WATTENBURG Business Owner PartyPreference.None NICKOLAS WILDSTAR	ERIK RYDBERG Community Organizer PartyPreference:GRN RAUL RODRIGUEZ JR Retired Warehousing Employee MICHAEL FEINSTEIN	Retired Urban Planner PartyPreference: RE JOHN THOMPSON PARKER PartyPreference: P DOUGLAS HOWARD PIERCE Missing Children's Advocate HERBERT G. PETERS PartyPreference: DE JAMES P BRADLEY PartyPreference: RE Chief Financial Officer PartyPreference: RE ARUN K. BHUMITRA PartyPreference: RE
Entrepreneur/Economist/Father PartyPreference:DEM SHUBHAM GOEL Virtual Reality Manager PartyPreference:None TRAVIS ALLEN California Assemblyman/Businessman PartyPreference:REP AKINYEMI AGBEDE Mathematician PartyPreference:DEM JOHNNY WATTENBURG Business Owner PartyPreference:None NICKOLAS WILDSTAR Recording Artist PartyPreference:LIB DESMOND SILVEIRA	ERIK RYDBERG Community Organizer PartyPreference:GRN RAUL RODRIGUEZ JR Retired Warehousing Employee MICHAEL FEINSTEIN Electoral Reform Consultant PartyPreference:GRN Write-In	Retired Urban Planner PartyPreference RE JOHN THOMPSON PARKER PartyPreference P DOUGLAS HOWARD PIERCE Missing Children's Advocate PartyPreference DE HERBERT G. PETERS Retired Aerospace Engineer PartyPreference DE JAMES P BRADLEY Chief Financial Officer PartyPreference RE ARUN K. BHUMITRA Teacher/Engineer/Busineessman PartyPreference RE JERRY JOSEPH LAWS PartyPreference RE
Entrepreneur/Economist/Father PartyPreference.DEM SHUBHAM GOEL Virtual Reality Manager PartyPreference.None TRAVIS ALLEN California Assemblyman/Businessman AKINYEMI AGBEDE Mathematician PartyPreference.DEM JOHNNY WATTENBURG Business Owner PartyPreference.None NICKOLAS WILDSTAR Recording Artist PartyPreference.LIB DESMOND SILVEIRA Senior Software Engineer PartyPreference.None MICHAEL SHELLENBERGER	ERIK RYDBERG Community Organizer PartyPreference:GRN RAUL RODRIGUEZ JR Retired Warehousing Employee PartyPreference:REP MICHAEL FEINSTEIN Electoral Reform Consultant PartyPreference:GRN Write-In CONTROLLER Vote for One KONSTANTINOS RODITIS	Retired Urban Planner PartyPreference REI JOHN THOMPSON PARKER PartyPreference PlantyPreference PlantyPreference PlantyPreference PlantyPreference DEI DOUGLAS HOWARD PIERCE PartyPreference DEI Missing Children's Advocate PartyPreference DEI HERBERT G. PETERS PartyPreference DEI JAMES P BRADLEY PartyPreference REI Chief Financial Officer PartyPreference REI JERRY JOSEPH LAWS PartyPreference REI PATRICK LITTLE PartyPreference REI
Entrepreneur/Economist/Father PartyPreference.DEM SHUBHAM GOEL Virtual Reality Manager PartyPreference.None TRAVIS ALLEN California Assemblyman/Businessman PartyPreference.REP AKINYEMI AGBEDE Mathematician PartyPreference.DEM JOHINY WATTENBURG Business Owner PartyPreference.None NICKOLAS WILDSTAR Recording Artist PartyPreference.LIB DESMOND SILVEIRA Senior Software Engineer PartyPreference.None	ERIK RYDBERG Community Organizer PartyPreference:GRN RAUL RODRIGUEZ JR Retired Warehousing Employee PartyPreference:REP MICHAEL FEINSTEIN Electoral Reform Consultant PartyPreference:GRN Write-In CONTROLLER Vote for One	Retired Urban Planner PartyPreference: RE JOHN THOMPSON PARKER PartyPreference: P DOUGLAS HOWARD PIERCE Missing Children's Advocate PartyPreference: DE HERBERT G. PETERS PartyPreference: DE JAMES P BRADLEY PartyPreference: RE JAMES P BRADLEY PartyPreference: RE JERRY JOSEPH LAWS PartyPreference: RE PATRICK LITTLE PartyPreference: RE
Entrepreneur/Economist/Father PartyPreference.DEM SHUBHAM GOEL Virtual Reality Manager PartyPreference.None TRAVIS ALLEN California Assemblyman/Businessman PartyPreference.REP AKINYEMI AGBEDE Mathematician PartyPreference.DEM JOHINY WATTENBURG Business Owner PartyPreference.LIB DESMOND SILVEIRA Senior Software Engineer PartyPreference.None MICHAEL SHELLENBERGER Environmental Organization Executive PartyPreference.DEM ZOLTAN ISTVAN Entrepreneur/Transhumanist Lecturer PartyPreference.LIB	ERIK RYDBERG Community Organizer PartyPreference:GRN RAUL RODRIGUEZ JR Retired Warehousing Employee PartyPreference:REP MICHAEL FEINSTEIN Electoral Reform Consultant PartyPreference:GRN Write-In CONTROLLER Vote for One Entrepreneur PartyPreference:REP MARY LOU FINLEY Retired Educator PartyPreference:PF	Retired Urban Planner PartyPreference RE JOHN THOMPSON PARKER PartyPreference PlatyPreference PlatyPreference PlatyPreference PlatyPreference Delated DOUGLAS HOWARD PIERCE PartyPreference Delated Missing Children's Advocate PartyPreference Delated HERBERT G. PETERS PartyPreference Delated JAMES P BRADLEY PartyPreference Rel JAMES P BRADLEY PartyPreference Rel JERRY JOSEPH LAWS PartyPreference Rel PATRICK LITTLE PartyPreference Rel TIM GILDERSLEEVE PartyPreference Rel
Entrepreneur/Economist/Father PartyPreference.DEM SHUBHAM GOEL Virtual Reality Manager PartyPreference:None TRAVIS ALLEN California Assemblyman/Businessman PartyPreference.REP AKINYEMI AGBEDE Mathematician PartyPreference.DEM JOHNNY WATTENBURG Business Owner PartyPreference.DEM NICKOLAS WILDSTAR Recording Artist PartyPreference.LIB DESMOND SILVEIRA Senior Software Engineer PartyPreference.LIB DESMOND SILVEIRA Senior Software Engineer PartyPreference.DEM XICHAEL SHELLENBERGER Environmental Organization Executive PartyPreference.LIB COLTAN ISTVAN Entrepreneur/Transhumanist Lecturer PartyPreference.LIB CHRISTOPHER N. CARLSON Puppeteer/Musician PartyPreference.GRM		Retired Urban Planner PartyPreference RE JOHN THOMPSON PARKER PartyPreference RE DOUGLAS HOWARD PIERCE PartyPreference DE Missing Children's Advocate PartyPreference DE HERBERT G. PETERS PartyPreference DE JAMES P BRADLEY PartyPreference RE ARUN K. BHUMITRA PartyPreference RE JERRY JOSEPH LAWS PartyPreference RE PATRICK LITTLE Civil Rights Advocate PartyPreference: RE TIM GILDERSLEEVE PartyPreference: RE MICHAEL FAHNY GIRGIS PartyPreference: Non
Entrepreneur/Economist/Father PartyPreference.DEM SHUBHAM GOEL Virtual Reality Manager PartyPreference.None TRAVIS ALLEN California Assemblyman/Businessman PartyPreference.REP AkINYEMI AGBEDE Mathematician PartyPreference.DEM JOHNNY WATTENBURG Business Owner PartyPreference.LB DESMOND SILVEIRA Senior Software Engineer PartyPreference.LB DESMOND SILVEIRA Senior Software Engineer PartyPreference.LB ChRISTOPHER N. CARLSON Puppeter/Musician PartyPreference.LB CHRISTOPHER N. CARLSON Puppeter/Musician PartyPreference.GRN THOMAS JEFFERSON CARES Blockchain Startup CEO PartyPreference.DEM	ERIK RYDBERG Community Organizer PartyPreference:GRN RAUL RODRIGUEZ JR Retired Warehousing Employee PartyPreference:REP MICHAEL FEINSTEIN Electoral Reform Consultant PartyPreference:GRN Write-In CONTROLLER Vote for One KONSTANTINOS RODITIS Entrepreneur PartyPreference:REP MARY LOU FINLEY Retired Educator PartyPreference:PF BETTY T. YEE	Retired Urban Planner PartyPreference REI JOHN THOMPSON PARKER PartyPreference PlantyPreference PlantyPreference PlantyPreference PlantyPreference DEI DOUGLAS HOWARD PIERCE PartyPreference DEI Missing Children's Advocate PartyPreference DEI HERBERT G. PETERS PartyPreference DEI JAMES P BRADLEY PartyPreference REI JAMES P BRADLEY PartyPreference REI JERRY JOSEPH LAWS PartyPreference REI PATRICK LITTLE Civil Rights Advocate PartyPreference REI PartyPreference REI PATRICK LITTLE PartyPreference REI DOLD JERSLEEVE PartyPreference Non MICHAEL FAHMY GIRGIS PartyPreference Non DON J. GRUNDMANN PartyPreference Non DOL of Chiropractic PartyPreference Non
Entrepreneur/Economist/Father PartyPreference.DEM SHUBHAM GOEL Virtual Reality Manager PartyPreference:None TRAVIS ALLEN California Assemblyman/Businessman PartyPreference:REP AKINYEMI AGBEDE Mathematician PartyPreference:DEM JOHNNY WATTENBURG Business Owner PartyPreference:DEM JOHNNY WATTENBURG Business Owner PartyPreference:LIB DESMOND SILVEIRA Senior Software Engineer PartyPreference:DEM MICHAEL SHELLENBERGER Environmental Organization Executive PartyPreference:DEM ZOLTAN ISTVAN Entrepreneur/Transhumanist Lecturer PartyPreference:LIB CHRISTOPHER N. CARLSON Puppeteer/Musician PartyPreference:GRN THOMAS JEFFERSON CARES	ERIK RYDBERG Community Organizer PartyPreference:GRN RAUL RODRIGUEZ JR Retired Warehousing Employee PartyPreference:REP MICHAEL FEINSTEIN Electoral Reform Consultant PartyPreference:GRN Write-In CONTROLLER Vote for One KONSTANTINOS RODITIS Entrepreneur PartyPreference:REP MARY LOU FINLEY Retired Educator PartyPreference:PF BETTY T. YEE California State Controller PartyPreference:DEM Write-In TREASURER	Retired Urban Planner PartyPreference REF JOHN THOMPSON PARKER PartyPreference Pl DOUGLAS HOWARD PIERCE PartyPreference Pl Missing Children's Advocate PartyPreference DEA HERBERT G. PETERS Retired Aerospace Engineer PATNER P BRADLEY PartyPreference DEA JAMES P BRADLEY PartyPreference REF JAMES P BRADLEY PartyPreference REF JERRY JOSEPH LAWS PartyPreference REF PATRICK LITTLE PartyPreference REF Tild GILDERSLEEVE PartyPreference REF MICHAEL FAHMY GIRGIS Real Estate Broker PatyPreference for Chinopractic PartyPreference Nom Dott of Chinopractic PartyPreference Nom RASH BIHARI GHOSH PattyPreference Nom
Entrepreneur/Economist/Father PartyPreference.DEM SHUBHAM GOEL Virtual Reality Manager PartyPreference.None Virtual Reality Manager PartyPreference.None TRAVIS ALLEN PartyPreference.None California Assemblyman/Businessman PartyPreference.REP AKINYEMI AGBEDE Mathematician JOHNNY WATTENBURG Business Owner PartyPreference.DEM PartyPreference.DEM NICKOLAS WILDSTAR PartyPreference.LIB DESMOND SILVEIRA PartyPreference.DEM Senior Software Engineer PartyPreference.DEM ZOLTAN ISTVAN PartyPreference.DEM Entrepreneur/Transhumanist Lecturer PartyPreference.LIB CHRISTOPHER N. CARLSON PartyPreference.LIB THOMAS JEFFERSON CARES Blockchain Startup CEO JOHN CHIANG PartyPreference.DEM	ERIK RYDBERG Community Organizer PartyPreference:GRN RAUL RODRIGUEZ JR Retired Warehousing Employee PartyPreference:REP MICHAEL FEINSTEIN Electoral Reform Consultant PartyPreference:GRN Write-In CONTROLLER Vote for One Entrepreneur PartyPreference:REP MARY LOU FINLEY Retired Educator PartyPreference:PF BETTY T. YEE California State Controller PartyPreference:DEM Write-In	Retired Urban Planner PartyPreference REF JOHN THOMPSON PARKER PartyPreference Pl DOUGLAS HOWARD PIERCE PartyPreference Pl Missing Children's Advocate PartyPreference DEA HERBERT G. PETERS Retired Aerospace Engineer PartyPreference DEA PartyPreference DEA JAMES P BRADLEY PartyPreference REF ARUN K. BHUMITRA PartyPreference REF JERRY JOSEPH LAWS PartyPreference REF PATRICK LITTLE Civil Rights Advocate PartyPreference REF PATRICK LITTLE PartyPreference REF DOLDERSLEEVE PartyPreference REF DOLAEL FAHMY GIRGIS Real Estate Broker PartyPreference Inom Doctor of Chiropractic DON J. GRUNDMANN PartyPreference Nom Doctor of Chiropractic PartyPreference Nom

	C	JACK M. GUERRERO	
	tyPreference:DEM	CPA/Councilmember/Economist PartyPreference: REP	Published Author PartyPreference:REF
JEFFREY EDWARD TAYLOR Marketplace Minister Partyl	Preference:None	C KEVIN AKIN Retired Steam Engineer PartyPreference: PF	DERRICK MICHAEL REID Retired Attorney PartyPreference:LIE
		Businessman/CPA PartyPreference: REP	United States Senator PartyPreference:DEN
	Preference:None	CPA/Taxpayer Representative PartyPreference:DEM	
	C		
	tyPreference:DEM	✓ Write-In	Community Advocate PartyPreference:DEN
GAVIN NEWSOM Lieutenant Governor/Businessman Party		ATTORNEY GENERAL	PAUL A TAYLOR Small Business Owner PartyPreference:REF
	tyPreference:DEM	Vote for One	Small Business Owner PartyPreference:REF
	tyPreference: REP		Retired USAF Sergeant PartyPreference:DEM
	<u>,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,</u>	XAVIER BECERRA PartyPreference:DEM	
		Appointed Attorney General of the State of California	Civil Rights Attorney PartyPreference:DEN
J. BRIBIESCA		RIC EARLY PartyPreference: REP	ALISON HARTSON
Retired Medical Doctor Party	tyPreference:DEM	Attorney/Business Owner	National Political Director PartyPreference:DEN
GLORIA ESTELA LA RIVA	6	DAVE JONES PartyPreference:DEM	JASON M. HANANIA
Graphic Artist Pa	artyPreference:PF	California Insurance Commissioner	Attorney/Engineer PartyPreference:None
<u> </u>	C	STEVEN C BAILEY PartyPreference:REP	
Write-In		Pretired California Judge	Policy Analyst PartyPreference:DEN
LIEUTENANT GOVERNOR	IC	Write-In	Aerospace Systems Engineer PartyPreference:None
Vote for One	F		
		INSURANCE COMMISSIONER	Businessman/Land Developer PartyPreference:REI
		Vote for One	
	tyPreference:REP		California Senator PartyPreference:DEM
	tyPreference:REP	Public School Teacher PartyPreference:PF	Wireless Safety Advocate PartyPreference:REF
	vPreference:None	Physician, Internal Medicine PartyPreference:DEM	Write-In
		STEVE POIZNER	UNITED STATES REPRESENTATIVE
	tyPreference:DEM	Businessman/Non-Profit Director PartyPreference:None	
ELENI KOUNALAKIS Businesswoman/Economic Advisor Party		California Senator PartyPreference:DEM	
	yrieleielice.DEM		
		_)	CONGRESSIONAL DISTRICT 21
	/	MEMBER, BOARD OF EQUALIZATION	Vote for One
	rtyPreference:LIB	DISTRICT 1	
	tyPreference:REP	Vote for One	Engineer/Small Businessman PartyPreference:DEN
	-		DAVID G. VALADAO Farmer/Small Businessman PartyPreference:REF
DANNY THOMAS		Business Owner/Educator PartyPreference: REP	
Dentist/Dental Surgeon Partyl	vPreference:None		
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS			
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father/Entrepreneur/Businessman Party	vPreference:None	DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference: REP	Write-In
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father/Entrepreneur/Businessman Party Dentist/Dental Surgeon Partyl	tyPreference:REP	DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference REP TOM HALLINAN	
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father/Entrepreneur/Businessman Party ED HERNANDEZ		DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference:REP TOM HALLINAN College Trustee/Businessman PartyPreference DEM	Write-In STATE
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father/Entrepreneur/Businessman Party ED HERNANDEZ State Senator/Businessman Party	tyPreference:REP	DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference:REP TOM HALLINAN College Trustee/Businessman PartyPreference:DEM TED GAINES	Write-In
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father/Entrepreneur/Businessman Party ED HERNANDEZ	tyPreference:REP	DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference:REP TOM HALLINAN College Trustee/Businessman PartyPreference:DEM TED GAINES	STATE STATE SENATOR
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father/Entrepreneur/Businessman Party ED HERNANDEZ State Senator/Businessman Party	tyPreference:REP	DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference:REP TOM HALLINAN College Trustee/Businessman PartyPreference:DEM TED GAINES	STATE STATE SENATOR DISTRICT 14
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father/Entrepreneur/Businessman Party ED HERNANDEZ State Senator/Businessman Party	tyPreference:REP	DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference: REP TOM HALLINAN College Trustee/Businessman College Trustee/Businessman PartyPreference: DEM TED GAINES Taxpayer Advocate/Senator	STATE STATE SENATOR
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father/Entrepreneur/Businessman Party ED HERNANDEZ State Senator/Businessman Party	tyPreference:REP	DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference: REP TOM HALLINAN College Trustee/Businessman College Trustee/Businessman PartyPreference: DEM TED GAINES Taxpayer Advocate/Senator	STATE STATE SENATOR DISTRICT 14 Vote for One
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father/Entrepreneur/Businessman Party ED HERNANDEZ State Senator/Businessman Party	tyPreference:REP	DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference: REP TOM HALLINAN College Trustee/Businessman College Trustee/Businessman PartyPreference: DEM TED GAINES Taxpayer Advocate/Senator	Write-In STATE STATE SENATOR DISTRICT 14 Vote for One ABIGAIL SOLIS
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father/Entrepreneur/Businessman Party ED HERNANDEZ State Senator/Businessman Party	tyPreference:REP	DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference: REP TOM HALLINAN College Trustee/Businessman College Trustee/Businessman PartyPreference: DEM TED GAINES Taxpayer Advocate/Senator	Write-In STATE STATE SENATOR DISTRICT 14 Vote for One ABIGAIL SOLIS School Board President PartyPreference DEA
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father/Entrepreneur/Businessman Party ED HERNANDEZ State Senator/Businessman Party	tyPreference:REP	DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference: REP TOM HALLINAN College Trustee/Businessman College Trustee/Businessman PartyPreference: DEM TED GAINES Taxpayer Advocate/Senator	Write-In STATE STATE SENATOR DISTRICT 14 Vote for One ABIGAIL SOLIS School Board President PartyPreference DEM MELISSA HURTADO
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father/Entrepreneur/Businessman Party ED HERNANDEZ State Senator/Businessman Party	tyPreference:REP	DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference: REP TOM HALLINAN College Trustee/Businessman College Trustee/Businessman PartyPreference: DEM TED GAINES Taxpayer Advocate/Senator	Write-In STATE STATE SENATOR DISTRICT 14 Vote for One ABIGAIL SOLIS School Board President PartyPreference DEM MELISSA HURTADO Health Advocate/Councilmember PartyPreference DEM
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father/Entrepreneur/Businessman Party ED HERNANDEZ State Senator/Businessman Party	tyPreference:REP	DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference: REP TOM HALLINAN College Trustee/Businessman College Trustee/Businessman PartyPreference: DEM TED GAINES Taxpayer Advocate/Senator	Write-In STATE STATE SENATOR DISTRICT 14 Vote for One ABIGAIL SOLIS School Board President PartyPreference DEM MELISSA HURTADO Health Advocate/Councilmember PartyPreference DEM ANDY VIDAK
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father/Entrepreneur/Businessman Party ED HERNANDEZ State Senator/Businessman Party	tyPreference:REP	DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference: REP TOM HALLINAN College Trustee/Businessman College Trustee/Businessman PartyPreference: DEM TED GAINES Taxpayer Advocate/Senator	Write-In STATE STATE SENATOR DISTRICT 14 Vote for One ABIGAIL SOLIS School Board President MELISSA HURTADO Health Advocate/Councilmember PartyPreference DEK ANDY VIDAK Farmer/Small Businessman
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father/Entrepreneur/Businessman Party ED HERNANDEZ State Senator/Businessman Party	tyPreference:REP	DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference: REP TOM HALLINAN College Trustee/Businessman College Trustee/Businessman PartyPreference: DEM TED GAINES Taxpayer Advocate/Senator	Write-In STATE STATE SENATOR DISTRICT 14 Vote for One ABIGAIL SOLIS School Board President PartyPreference DEN MELISSA HURTADO Health Advocate/Councilmember PartyPreference DEN ANDY VIDAK PartyPreference: NEF RUBEN MACARENO PartyPreference: NEF
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father/Entrepreneur/Businessman Party ED HERNANDEZ State Senator/Businessman Party	tyPreference:REP	DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference: REP TOM HALLINAN College Trustee/Businessman College Trustee/Businessman PartyPreference: DEM TED GAINES Taxpayer Advocate/Senator	Write-In STATE STATE SENATOR DISTRICT 14 Vote for One ABIGAIL SOLIS School Board President PartyPreference DEA MELISSA HURTADO Health Advocate/Councilmember PartyPreference DEA ANDY VIDAK Farmer/Small Businessman PartyPreference REF CEO/President PartyPreference DEA
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father/Entrepreneur/Businessman Party ED HERNANDEZ State Senator/Businessman Party	tyPreference:REP	DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference: REP TOM HALLINAN College Trustee/Businessman College Trustee/Businessman PartyPreference: DEM TED GAINES Taxpayer Advocate/Senator	Write-In STATE STATE SENATOR DISTRICT 14 Vote for One ABIGAIL SOLIS School Board President PartyPreference DEN MELISSA HURTADO Health Advocate/Councilmember PartyPreference DEN ANDY VIDAK PartyPreference: NEF RUBEN MACARENO PartyPreference: NEF
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father/Entrepreneur/Businessman Party ED HERNANDEZ State Senator/Businessman Party	tyPreference:REP	DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference:REP TOM HALLINAN College Trustee/Businessman PartyPreference DEM TED GAINES Taxpayer Advocate/Senator PartyPreference:REP Write-In	Write-In STATE STATE SENATOR DISTRICT 14 Vote for One ABIGAIL SOLIS School Board President PartyPreference DEA MELISSA HURTADO Health Advocate/Councilmember PartyPreference DEA ANDY VIDAK Farmer/Small Businessman PartyPreference REF CEO/President PartyPreference DEA
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father//Entrepreneur/Businessman Party ED HERNANDEZ State Senator/Businessman Party	tyPreference:REP	DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference: REP TOM HALLINAN College Trustee/Businessman College Trustee/Businessman PartyPreference: DEM TED GAINES Taxpayer Advocate/Senator	Write-In STATE STATE SENATOR DISTRICT 14 Vote for One ABIGAIL SOLIS School Board President PartyPreference DEA MELISSA HURTADO Health Advocate/Councilmember PartyPreference DEA ANDY VIDAK Farmer/Small Businessman PartyPreference REF CEO/President PartyPreference DEA
Dentist/Dental Surgeon Partyl COLE HARRIS Father/Entrepreneur/Businessman Party ED HERNANDEZ State Senator/Businessman Party	tyPreference:REP	DAVID EVANS Chief Financial Officer PartyPreference:REP TOM HALLINAN College Trustee/Businessman PartyPreference DEM TED GAINES Taxpayer Advocate/Senator PartyPreference:REP Write-In	Write-In STATE STATE SENATOR DISTRICT 14 Vote for One ABIGAIL SOLIS School Board President PartyPreference DEA MELISSA HURTADO Health Advocate/Councilmember PartyPreference DEA ANDY VIDAK Farmer/Small Businessman PartyPreference REF CEO/President PartyPreference DEA

All voters, regardless of the party preference they disc preference, may vote for any candidate for a voter-non any, designated by a candidate for a voter-nominated	minated or nonpartisan office. The party preference, if office is selected by the candidate and is shown for at the candidate is nominated or endorsed by the party
MEMBER OF THE STATE ASSEMBLY	MEASURES SUBMITTED TO THE
DISTRICT 31	VOTERS
Vote for One	STATE
	68. AUTHORIZES BONDS FUNDING PARKS,
Assemblymember/ER Doctor PartyPreference:DEN	NATURAL RESOURCES PROTECTION, CLIMATE
Project Director PartyPreference:REF	ADAPTATION, WATER QUALITY AND SUPPLY,
	AND FLOOD PROTECTION. Authorizes \$4 billion
Write-In	in general obligation bonds for: parks, natural
JUDICIAL	resources protection, climate adaptation, water guality and supply, and flood protection. Fiscal
JUDGE OF THE SUPERIOR COURT 4	Impact: Increased state bond repayment costs
Vote for One	averaging \$200 million annually over 40 years.
	Local government savings for natural resources-
WILLIAM "BILLY" TERRENCE	related projects, likely averaging several tens of
Senior Deputy District Attorney, County of Fresno ROGER D. WILSON	millions of dollars annually over the next few
Attorney at Law	decades.
JUDGE OF THE SUPERIOR COURT 8	
Vote for One	YES NO
Contemporary Senior Deputy District Attorney, County of Fresno	69. REQUIRES THAT CERTAIN NEW
	TRANSPORTATION REVENUES BE USED FOR
Deputy County Counsel, County of Fresno	TRANSPORTATION PURPOSES. LEGISLATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT. Requires that
SCHOOL	certain revenues generated by a 2017 transportation
SUPERINTENDENT OF PUBLIC	funding law be used only for transportation purposes
INSTRUCTION	and generally prohibits Legislature from diverting
Vote for One	funds to other purposes. Fiscal Impact: No direct effect on the amount of state and local revenues or
TONY K. THURMOND	costs but could affect how some monies are spent.
Educator/State Legislator MARSHALL TUCK	
Schools Improvement Director	
LILY (ESPINOZA) PLOSKI	
Educational Administrator/Instructor	
Parent	
	VOTE APPROVING USE OF CAP-AND-TRADE
	CONSTITUTIONAL AMENDMENT. Beginning in
COUNTY SUPERINTENDENT OF SCHOOLS	2024, requires that cap-and-trade revenues
Vote for One	accumulate in a reserve fund until the Legislature, by
	a two-thirds majority, authorizes use of the revenues.
Fresno County Superintendent of Schools	Fiscal Impact: Beginning in 2024. potential
	Fiscal Impact: Beginning in 2024, potential temporary increase in state sales tax revenue,

COUNTY SUPERVISOR DISTRICT 4 Vote for One	annually, and possible changes in how revenue from
Vote for One	
	sale of greenhouse gas emission permits is spent.
Fresno County Supervisor	─ YES ─ NO
⊃ ₩rite-In	71. SETS EFFECTIVE DATE FOR BALLOT
ASSESSOR-RECORDER Vote for One	MEASURES. LEGISLATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT. Provides that ballot measures approved by a majority of voters shall take effect five days after the Secretary of State certifies the results
PAUL DICTOS Incumbent	of the election. Fiscal Impact: Likely little or no effect on state and local finances.
Write-In	
AUDITOR-CONTROLLER TREASURER-TAX COLLECTOR Vote for One	_ YESNO
DAVID L. KEYES Certified Public Accountant	72. PERMITS LEGISLATURE TO EXCLUDE NEWLY CONSTRUCTED RAIN-CAPTURE
OSCAR J. GARCIA Appointed Incumbent	SYSTEMS FROM PROPERTY-TAX
ALAN E. CADE, JR Accounting Adjunct Faculty	REASSESSMENT REQUIREMENT. LEGISLATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT. Permits
─	Legislature to allow construction of rain-capture systems, completed on or after January 1, 2019,
COUNTY CLERK Vote for One	without requiring property-tax reassessment. Fiscal Impact: Probably minor reduction in annual property tax revenues to local governments.
BRANDI L. ORTH Fresno County Clerk	
S. ADRIAN RIVERA Taxpayer Advisory Specialist	
	COUNTY
DISTRICT ATTORNEY Vote for One	A. Shall the Fresno County Charter be amended as follows: Amending section 16 to remove the Director of Public Works as county surveyor and authorizing
LISA SONDERGAARD SMITTCAMP Fresno County District Attorney	the Director of Public Works to appoint a county surveyor?
Write-In SHERIFF-CORONER-PUBLIC ADMINISTRATOR	
Vote for One	
MARGARET MIMS Sheriff-Coroner	
── Write-In	

E		BOLETA OFIC S PRIMARIAS ESTATAI UNIO DE 2018, CONDAI	ES CONSO		
con tinta negra o tinta 2. Si usted marca su bo Electores del Condac 3. Para votar por una pe	a contado llene o a azul. oleta por equivoc do de Fresno: (5 ersona calificada lificado en la line	completamente el óvalo al lac cación o necesita la boleta en Ing (59) 600-8683 o pregunte al oficia a que no aparece en su boleta, ol ea escrita para esa contienda.	lés, favor de llam al de su urna elec bscurezca comple	ar a la Oficina de la Registrador toral. etamente el óvalo Ҽ ⊻	
	VOTE DE	ESTA MANERA: VOTAR E	N AMBOS LADO)5 →	
por cualquier candidato a un puesto r puesto nominado por los votantes, es nominado ni ratificado por el partido r partidista, no aparece en la boleta. ESTADO	s seleccionada po	or el candidato y se muestra solo par apruebe al candidato. La preferencia SECRETARIO DE EST	a la información de de partido, si la hu	los votantes. No implica que el ca	indidato esté
GOBERNADOR		Vote por Uno		SENADOR DE ESTADOS UNIDOS	
Vote por Uno		RUBEN MAJOR Paramédico/Educador/Empresario	PreferenciaPartido:DEM	Vote por Uno	
	PreferenciaPartido: REP	MARK P. MEUSER Abogado de Derecho Electoral	PreferenciaPartido: REP	DAVID MOORE Maestro de Educación Especial	PreferenciaPartido:Nada
ANTONIO VILLARAIGOSA Asesor de Políticas Públicas	PreferenciaPartido :DEM	Alex PADILLA Secretario de Estado	PreferenciaPartido:DEM	Maesiro de Educación Especial	PreferenciaPartido: REF
YVONNE GIRARD Asistente Judicial	PreferenciaPartido: REP	GAIL K. LIGHTFOOT Enfermera Jubilada	PreferenciaPartido: LIB	GERALD PLUMMER Gerente de Proyectos de Construccio	PreferenciaPartido: DEN Ón
ROBERT DAVIDSON GRIFFIS Emprendedor/Economista/Padre	PreferenciaPartido:DEM	C. T. WEBER Analista Gubernamental Jubilado	PreferenciaPartido:PF	TOM PALZER Planificador Urbano Jubilado	PreferenciaPartido: REF
Gerente de Realidad Virtual	PreferenciaPartido:Nada	C ERIK RYDBERG Organizador Comunitario	PreferenciaPartido:GRN		PreferenciaPartido;PF
	PreferenciaPartido: REP		PreferenciaPartido: REP	DOUGLAS HOWARD PIERCE Defensor de Niños Perdidos	PreferenciaPartido: DEM
TRAVIS ALLEN Asambleísta de California/Empresario		Empleado de Almacén Jubilado		Deletisor de Millos Ferdidos	
Asambleista de California/Empresario AKINYEMI AGBEDE Matemático	PreferenciaPartido:DEM	Empleado de Almacén Jubilado MICHAEL FEINSTEIN Consultor de Reforma Electoral	PreferenciaPartido:GRN	HERBERT G. PETERS Ingeniero Aeroespacial Jubilado	
Asambleísta de California/Empresario	PreferenciaPartido:Nada		PreferenciaPartido :GRN	HERBERT G. PETERS	PreferenciaPartido: REF
Asambleísta de California/Empresario AKINYEMI AGBEDE Matemático JOHNNY WATTENBURG Propietario de Empresa NICKOLAS WILDSTAR Artista de Grabación	PreferenciaPartido: Nada PreferenciaPartido: LIB	MICHAEL FEINSTEIN Consultor de Reforma Electoral Voto Escrito CONTRALOR	PreferenciaPartido:GRN	HERBERT G. PETERS Ingeniero Aeroespacial Jubilado JAMES P BRADLEY Director de Finanzas ARUN K. BHUMITRA Maestro/Ingeniero/Empresario	PreferenciaPartido:REF
Asambleísta de California/Empresario AKINYEMI AGBEDE Matemático JOHNNY WATTENBURG Propietario de Empresa NICKOLAS WILDSTAR Artista de Grabación DESMOND SILVEIRA Ingeniero Senior de Software	PreferenciaPartido: Nada PreferenciaPartido: LIB PreferenciaPartido: Nada	MICHAEL FEINSTEIN Consultor de Reforma Electoral Voto Escrito CONTRALOR Vote por Uno		HERBERT G. PETERS Ingeniero Aeroespacial Jubilado JAMES P BRADLEY Director de Finanzas ARUN K. BHUMITRA Maestro/Ingeniero/Empresario JERRY JOSEPH LAWS	PreferenciaPartido: RE PreferenciaPartido: RE PreferenciaPartido: RE
Asambleista de California/Empresario AKINYEMI AGBEDE Matemático JOHNNY WATTENBURG Propietario de Empresa NICKOLAS WILDSTAR Artista de Grabación DESMOND SILVEIRA Ingeniero Senior de Software MICHAEL SHELLENBERGER Ejecultivo de Organización Medioambien	PreferenciaPartido: Nada PreferenciaPartido: LIB PreferenciaPartido: Nada PreferenciaPartido: DEM Ital	MICHAEL FEINSTEIN Consultor de Reforma Electoral Voto Escrito CONTRALOR Vote por Uno KONSTANTINOS RODITIS Emprendedor	PreferenciaPartido: REP	HERBERT G. PETERS Ingeniero Aeroespacial Jubilado JAMES P BRADLEY Director de Finanzas ARUN K. BHUMITRA Maestro/Ingeniero/Empresario JERRY JOSEPH LAWS PATRICK LITTLE Defensor de Derechos Civiles	PreferenciaPartido: REF PreferenciaPartido: REF PreferenciaPartido: REF PreferenciaPartido: REF
Asambleista de California/Empresario AKINYEMI AGBEDE Matemático JOHNNY WATTENBURG Propietario de Empresa NICKOLAS WILDSTAR Artista de Grabación DESMOND SILVEIRA Ingeniero Senior de Software BICHAEL SHELLENBERGER Ejecutivo de Organización Medioambien ZOLTAN ISTVAN Emprendedor/Orador Transhumanista	PreferenciaPartido; Nada PreferenciaPartido; LIB PreferenciaPartido; Nada PreferenciaPartido; DEM <u>tal</u> PreferenciaPartido; LIB	MICHAEL FEINSTEIN Consultor de Reforma Electoral Voto Escrito CONTRALOR Vote por Uno KONSTANTINOS RODITIS Emprendedor MARY LOU FINLEY Educadora Jubilada		HERBERT G. PETERS Ingeniero Aeroespacial Jubilado JAMES P BRADLEY Director de Finanzas ARUN K. BHUMITRA Maestro/Ingeniero/Empresario JERRY JOSEPH LAWS PATRICK LITTLE Defensor de Derechos Civiles TIM GILDERSLEEVE Operador de Paratránsito	PreferenciaPartido: REF PreferenciaPartido: REF PreferenciaPartido: REF
Asambleista de California/Empresario AKINYEMI AGBEDE Matemático JOHNNY WATTENBURG Propietario de Empresa NICKOLAS WILDSTAR Artista de Grabación DESMOND SILVEIRA Ingeniero Senior de Software MICHAEL SHELLENBERGER Ejecutivo de Organización Medioambien ZOLTAN ISTVAN Emprendedor/Orador Transhumanista OHRISTOPHER N. CARLSON Titiritrero/Músico	PreferenciaPartido: Nada PreferenciaPartido: LIB PreferenciaPartido: CIB PreferenciaPartido: DEM ttal PreferenciaPartido: LIB PreferenciaPartido: GRN	MICHAEL FEINSTEIN Consultor de Reforma Electoral Voto Escrito CONTRALOR Vote por Uno KONSTANTINOS RODITIS Emprendedor MARY LOU FINLEY	PreferenciaPartido: REP	HERBERT G. PETERS Ingeniero Aeroespacial Jubilado JAMES P BRADLEY Director de Finanzas ARUN K. BHUMITRA Maestro/Ingeniero/Empresario JERRY JOSEPH LAWS PATRICK LITTLE Defensor de Derechos Civiles TIM GILDERSLEEVE Operador de Paratránsito MICHAEL FAHMY GIRGIS Corredor de Bienes Raíces	PreferenciaPartido REF PreferenciaPartido REF PreferenciaPartido REF PreferenciaPartido REF PreferenciaPartido REF PreferenciaPartido Nada
Asambleísta de California/Empresario AKINYEMI AGBEDE Matemático JOHNNY WATTENBURG Propietario de Empresa NICKOLAS WILDSTAR Artista de Grabación DESMOND SILVEIRA Ingeniero Senior de Software MICHAEL SHELLENBERGER Ejecutivo de Organización Medioambien ZOLTAN ISTVAN Emprendedor/Orador Transhumanista CHRISTOPHER N. CARLSON Titiritero/Núsico THOMAS JEFFERSON CARES CEO en Empresas de Cadena	PreferenciaPartido: LIB PreferenciaPartido: LIB PreferenciaPartido: Nada PreferenciaPartido: Nada PreferenciaPartido: LIB PreferenciaPartido: CIR PreferenciaPartido: DEM	MICHAEL FEINSTEIN Consultor de Reforma Electoral Voto Escrito CONTRALOR Vote por Uno KONSTANTINOS RODITIS Emprendedor MARY LOU FINLEY Educadora Jubilada BETTY T. YEE	PreferenciaPartido: REP PreferenciaPartido: RE	HERBERT G. PETERS Ingeniero Aeroespacial Jubilado JAMES P BRADLEY Director de Finanzas ARUN K. BHUMITRA Maestro/Ingeniero/Empresario JERRY JOSEPH LAWS PATRICK LITTLE Defensor de Derechos Civiles TIM GILDERSLEEVE Operador de Paratránsito MICHAEL FAHMY GIRGIS Corredor de Bienes Raíces DON J. GRUNDMANN Doctor en Quiropráctica	PreferenciaPartido: REF PreferenciaPartido: REF PreferenciaPartido: REF PreferenciaPartido: REF PreferenciaPartido: Nada PreferenciaPartido: Nada
Asambleista de California/Empresario AKINYEMI AGBEDE Matemático JOHNNY WATTENBURG Propietario de Empresa NICKOLAS WILDSTAR Artista de Grabación DESMOND SILVEIRA Ingeniero Senior de Software MICHAEL SHELLENBERGER Ejecutivo de Organización Medioambien ZOLTAN ISTVAN Emprendedor/Orador Transhumanista CHRISTOPHER N. CARLSON Tittiritero/Músico THOMAS JEFFERSON CARES CEO en Empresas de Cadena JOHN CHIANG Tesorero del Estado de California	PreferenciaPartido: Nada PreferenciaPartido: LIB PreferenciaPartido: CIB PreferenciaPartido: DEM ttal PreferenciaPartido: LIB PreferenciaPartido: GRN	MICHAEL FEINSTEIN Consultor de Reforma Electoral Voto Escrito CONTRALOR Vote por Uno KONSTANTINOS RODITIS Emprendedor MARY LOU FINLEY Educadora Jubilada BETTY T. YEE Contralora Estatal de California	PreferenciaPartido: REP PreferenciaPartido: RE	HERBERT G. PETERS Ingeniero Aeroespacial Jubilado JAMES P BRADLEY Director de Finanzas ARUN K. BHUMITRA Maestro/Ingeniero/Empresario JERRY JOSEPH LAWS PATRICK LITTLE Defensor de Derechos Civiles TIM GILDERSLEEVE Operador de Paratránsito MICHAEL FAHMY GIRGIS Corredor de Bienes Raíces DON J. GRUNDMANN Doctor en Quiropráctica RASH BIHARI GHOSH Científico de Aguas/Profesor	PreferenciaPartido: REF PreferenciaPartido: REF PreferenciaPartido: REF
Asambleista de California/Empresario AKINYEMI AGBEDE Matemático JOHNNY WATTENBURG Propietario de Empresa NICKOLAS WILDSTAR Artista de Grabación DESMOND SILVEIRA Ingeniero Senior de Software MICHAEL SHELLENBERGER Ejecutivo de Organización Medioambien ZOLTAN ISTVAN Emprendedor/Orador Transhumanista CHRISTOPHER N. CARLSON Titiritero/Músico THOMAS JEFFERSON CARES CEO en Empresas de Cadena JOHN CHIANG	PreferenciaPartido:Nada PreferenciaPartido: LIB PreferenciaPartido: DEM ttal PreferenciaPartido: DEM ttal PreferenciaPartido: GRN PreferenciaPartido: DEM PreferenciaPartido: DEM	MICHAEL FEINSTEIN Consultor de Reforma Electoral Voto Escrito CONTRALOR Vote por Uno KONSTANTINOS RODITIS Emprendedor MARY LOU FINLEY Educadora Jubilada BETTY T. YEE Contralora Estatal de California Voto Escrito TESORERO	PreferenciaPartido: REP PreferenciaPartido: RE	HERBERT G. PETERS Ingeniero Aeroespacial Jubilado JAMES P BRADLEY Director de Finanzas ARUN K. BHUMITRA Maestro/Ingeniero/Empresario JERRY JOSEPH LAWS PATRICK LITTLE Defensor de Derechos Civiles TIM GILDERSLEEVE Operador de Paratránsito MICHAEL FAHMY GIRGIS Corredor de Bienes Raíces DON J. GRUNDMANN Doctor en Quiropráctica RASH BIHARI GHOSH	PreferenciaPartido: REF PreferenciaPartido: REF PreferenciaPartido: REF PreferenciaPartido: REF PreferenciaPartido: Nada PreferenciaPartido: Nada PreferenciaPartido: Nada

	DELAINE EASTIN PreferenciaPartide	DEM	JACK M. GUERRERO PreferenciaPartido:R	
	Educadora/Defensora de Menores JEFFREY EDWARD TAYLOR PreferenciaPartido Ministro de Mercado	:Nada	Contador Público Certificado/Concejal/Economista KEVIN AKIN PreferenciaPartido: Ingeniero de Sistemas de Vapor Jubilado	PF C Abogado Jubilado
	KLEMENT TINAJ PreferenciaPartide Director Ejecutivo/Educador/Artista	DEM	GREG CONLON Empresario/Contador Público Certificado	
	HAKAN "HAWK" MIKADO PreferenciaPartido	Nada	FIONA MA PreferenciaPartido:DI	
	Director Ejecutivo/Propietario de Empresa	(Cont. Pública Certificada/Representante de Contribuyentes	
	ALBERT CAESAR MEZZETTI PreferenciaPartide Educador Jubilado	:DEM	O Voto Escrito	ADRIENNE NICOLE EDWARDS PreferenciaPartido DEM Defensora Comunitaria
	GAVIN NEWSOM PreferenciaPartide Vicegobernador/Empresario	:DEM	PROCURADOR GENERAL	PAUL A TAYLOR PreferenciaPartido: REP Propietario de Pequeña Empresa
	ROBERT C. NEWMAN, II PreferenciaPartid Psicólogo Clínico de Investigación	D:REP	Vote por Uno	DONNIE O. TURNER PreferenciaPartido DEM Sargento de la Fuerza Aérea de EE.UU., Retirado
	JOSH JONES PreferenciaPartide	GRN (XAVIER BECERRA PreferenciaPartido:D Procurador General Nombrado del Estado de California	
	J. BRIBIESCA PreferenciaPartide Doctor en Medicina Jubilado):DEM	ERIC EARLY PreferenciaPartido R Abogado/Propietario de Empresa	
	GLORIA ESTELA LA RIVA PreferenciaPart	ido:PF	DAVE JONES PreferenciaPartido:D	M JASON M. HANANIA PreferenciaPartido:Neda
	Artista Gráfica		Comisionado de Seguros de California STEVEN C BAILEY PreferenciaPartido:R	
\vdash	Voto Escrito	—`	Juez de California Jubilado	Analista Político
	VICEGOBERNADOR		Voto Escrito	LEE OLSON PreferenciaPartido:Neda Ingeniero de Sistemas Aeroespaciales
	Vote por Uno	-	COMISIONADO DE SEGUROS	ROQUE "ROCKY" DE LA FUENTE
•			Vote por Uno	Empresario/Emprendedor Inmobiliario PreferenciaPartido:REP
	Propietario de Empresa Jubilado		·	KEVIN DE LEON PreferenciaPartido: DEM Senador de California
	LYDIA ORTEGA PreferenciaPartid Economista/Empresaria/Educadora	D:REP	NATHALIE HRIZI PreferenciaParido: Maestra de Escuela Pública	PF KEVIN MOTTUS PreferenciaPartido:REP Defensor de Seguridad Inalámbrica
	GAYLE MCLAUGHLIN PreferenciaPartido Organizadora Comunitaria/Educadora	:Nada	ASIF MAHMOOD PreferenciaPartido:DI Médico, Medicina Interna	Voto Escrito
	JEFF BLEICH PreferenciaPartide Abogado/Educador	:DEM	STEVE POIZNER PreferenciaPartido:Na PreferenciaPartido:Na Empresario/Director de Organización Sin Fines de Lucro	REPRESENTANTE DE ESTADOS
	ELENI KOUNALAKIS PreferenciaPartide Empresaria/Asesora Económica	DEM	RICARDO LARA PreferenciaPartido:D Senador de California	
	CAMERON GHARABIKLOU PreferenciaPartide Abogado	DEM (Voto Escrito	DISTRITO CONGRESIONAL 21
	TIM FERREIRA PreferenciaPartic Estratega/Programador/Emprendedor	o: LIB	MIEMBRO DE LA DIRECTIVA DE IMPUESTOS	Vote por Uno
	DAVID FENNELL PreferenciaPartid	D:REP	SOBRE VENTAS, USO Y OTROS, DISTRITO 1 Vote por Uno	TJ COX PreferenciaPartido:DEM
	DANNY THOMAS PreferenciaPartido Dentista/Cirujano Dental	:Nada	CONNIE CONWAY PreferenciaPartido:R Propietaria de Empresa/Educadora	
	COLE HARRIS PreferenciaPartid Padre/Emprendedor/Empresario	o:REP	DAVID EVANS PreferenciaPartido:R Director de Finanzas	
		DEM (TOM HALLINAN PreferenciaPartido:D	
	ED HERNANDEZ PreferenciaPartide			ESTADO
	Senador Estatal/Empresario	_	Administrador Universitario/Empresario TED GAINES PreferenciaPartido:R Defensor del Contribuyente/Senador	
			TED GAINES PreferenciaPartido:R Defensor del Contribuyente/Senador	
	Senador Estatal/Empresario		TED GAINES PreferenciaPartido:R	SENADOR ESTATAL
	Senador Estatal/Empresario		TED GAINES PreferenciaPartido:R Defensor del Contribuyente/Senador	EP SENADOR ESTATAL DISTRITO 14 Vote por Uno ABIGAIL SOLIS PreferenciaPartidocDEM
	Senador Estatal/Empresario		TED GAINES PreferenciaPartido:R Defensor del Contribuyente/Senador	EP SENADOR ESTATAL DISTRITO 14 Vote por Uno ABIGAIL SOLIS Presidenta de Junta Escolar MELISSA HURTADO PreferenciaPartido:DEM
	Senador Estatal/Empresario		TED GAINES PreferenciaPartido:R Defensor del Contribuyente/Senador	P SENADOR ESTATAL DISTRITO 14 Vote por Uno ABIGAIL SOLIS PreferenciaPartido:DEM Presidenta de Junta Escolar
	Senador Estatal/Empresario		TED GAINES PreferenciaPartido:R Defensor del Contribuyente/Senador	EP SENADOR ESTATAL DISTRITO 14 Vote por Uno ABIGAIL SOLIS PreferenciaPartido:DEM Presidenta de Junta Escolar MELISSA HURTADO Defensora de Salud/Concejal ANDY VIDAK PreferenciaPartido:REP Agricultor/Pequeño Empresario
	Senador Estatal/Empresario		TED GAINES PreferenciaPartido:R Defensor del Contribuyente/Senador	EP SENADOR ESTATAL DISTRITO 14 Vote por Uno ABIGAIL SOLIS PreferenciaPartido:DEM Presidenta de Junta Escolar MELISSA HURTADO Defensora de Salud/Concejal ANDY VIDAK PreferenciaPartido:REP Agricultor/Pequeño Empresario
	Senador Estatal/Empresario		TED GAINES Defensor del Contribuyente/Senador Voto Escrito	EP SENADOR ESTATAL DISTRITO 14 Vote por Uno ABIGAIL SOLIS Presidenta de Junta Escolar MELISSA HURTADO PreferenciaPartido:DEM Defensora de Salud/Concejal ANDY VIDAK PreferenciaPartido:TEM Agricultor/Pequeño Empresario RUBEN MACARENO PreferenciaPartido:DEM
	Senador Estatal/Empresario		TED GAINES PreferenciaPartido:R Defensor del Contribuyente/Senador	EP SENADOR ESTATAL DISTRITO 14 Vote por Uno ABIGAIL SOLIS Presidenta de Junta Escolar MELISSA HURTADO Defensora de Salud/Concejal ANDY VIDAK Agricultor/Pequeño Empresario RUBEN MACARENO Director Ejecutivo/Presidente

Puestos Nominados por lo Todos los votantes, sin importar la preferencia de part de revelar una preferencia de partido, pueden votar po votantes o no partidista. La preferencia del partido, si nominado por los votantes, es seleccionada por el car votantes. No implica que el candidato esté nominado n candidato. La preferencia de partido, si la hubiera, de en la boleta.	ido que hayan revelado al inscribirse, o su negativa or cualquier candidato a un puesto nominado por los la hubiera, designada por un candidato a un puesto ididato y se muestra solo para la información de los ni ratificado por el partido ni que el partido apruebe al
MIEMBRO DE LA ASAMBLEA DEL ESTADO DISTRITO 31 Vote por Uno	PROPUESTAS SOMETIDA A LOS ELECTORES
	ESTADO
JOAQUIN ARAMBULA PreferenciaPartid: DEM Miembro de la Asamblea/Médico de Sala de Emergencia LUPE ESPINOZA PreferenciaPartido:REP Directora de Proyecto	68. AUTORIZA BONOS PARA LA FINANCIACIÓN DE PARQUES, PROTECCIÓN DE RECURSOS NATURALES, ADAPTACIÓN CLIMÁTICA, SUMINISTRO Y CALIDAD DEL AGUA, Y PROTECCIÓN CONTRA
Voto Escrito	INUNDACIONES. Autoriza 4 mil millones de dólares en bonos de obligación general para lo siguiente: parques,
JUDICIAL JUEZ DE LA CORTE SUPERIOR 4 Vote por Uno	protección de recursos naturales, adaptación climática, suministro y calidad del agua, y protección contra inundaciones. Impacto fiscal: el aumento promedio del costo del pago de los bonos estatales será de 200
WILLIAM "BILLY" TERRENCE Fiscal de Distrito Adjunto Senior, Condado de Fresno	millones de dólares por año durante 40 años. Es probable que, en promedio, los ahorros del gobierno local para
Abogado JUEZ DE LA CORTE SUPERIOR 8 Vote por Uno	proyectos relacionados con recursos naturales sean de varias decenas de millones de dólares por año durante las próximas décadas.
	─ YES ─ NO
ROBERT MANGANO Fiscal de Distrito Adjunto Senior, Condado de Fresno BRENT WOODWARD Abogado del Condado Adjunto, Condado de Fresno ESCOLAR	69. EXIGE QUE CIERTOS INGRESOS PÚBLICOS NUEVOS CORRESPONDIENTES AL TRANSPORTE SE UTILICEN PARA FINES RELACIONADOS CON ESTE SECTOR. ENMIENDA CONSTITUCIONAL
SUPERINTENDENTE DE INSTRUCCIÓN PÚBLICA Vote por Uno	LEGISLATIVA. Exige que ciertos ingresos públicos generados por una ley de financiación del transporte de 2017 se utilicen solo para fines relacionados con dicho sector y, en general, prohíbe que la legislatura desvíe fondos para cumplir otros propósitos. Impacto fiscal: no
Educador/Legislador del Estado MARSHALL TUCK Director de Mejoras Escolares	hay un efecto directo en las sumas de los ingresos públicos o costos locales o estatales, pero podría afectar la forma en que se gastan ciertas cantidades de dinero.
LILY (ESPINOZA) PLOSKI Administradora Educativa/Instructora	⊖ YES ○ NO
STEVEN IRELAND	70. REQUIERE UN VOTO LEGISLATIVO MAYORITARIO PARA APROBAR EL USO DEL FONDO DE RESERVA
Voto Escrito SUPERINTENDENTE DE LAS ESCUELAS DEL CONDADO Vote por Uno JIM YOVINO Superintendente de Escuelas del Condado de Fresno Voto Escrito	DEL PROGRAMA CAP-AND-TRADE. ENMIENDA CONSTITUCIONAL LEGISLATIVA. Exige que, a partir del año 2024, los ingresos públicos provenientes del programa cap-and-trade se acumulen en un fondo de reserva hasta que la legislatura, por una mayoría de dos tercios, autorice el uso de los ingresos. Impacto fiscal: a partir del año 2024, posible aumento temporal de los ingresos provenientes del impuesto estatal a las ventas, que oscilaría de cero a unos cuantos cientos de millones de

CONDADO SUPERVISOR DISTRITO 4 Vote por Uno BUDDY MENDES Supervisor del Condado de Fresno Voto Escrito TASADOR-REGISTRADOR Vote por Uno PAUL DICTOS	dólares por año. Además, posibles cambios en la forma de invertir los ingresos provenientes de la venta de permisos de emisión de gases de efecto invernadero. YES NO 71. ESTABLECE LA FECHA DE ENTRADA EN VIGENCIA DE LAS INICIATIVAS DE LEY INCLUIDAS EN LAS BOLETAS. ENMIENDA CONSTITUCIONAL LEGISLATIVA. Establece que las iniciativas de ley incluídas en las boletas aprobadas por la mayoría de los votantes entrarán en vigencia cinco días después de que	
Titular Titular Toto Escrito AUDITOR-CONTROLADOR/TESORERO- RECAUDADOR Vote por Uno DAVID L. KEYES Contador Público Certificado OSCAR J. GARCIA	la Secretaría de Estado certifique los resultados de la elección. Impacto fiscal: probablemente, el efecto en las finanzas locales o estatales sea menor o nulo. YES NO YES NO 72. PERMITE QUE LA LEGISLATURA EXIMA LOS SISTEMAS DE CAPTACIÓN DE AGUAS PLUVIALES RECIÉN CONSTRUIDOS DEL REQUISITO DE	
Titular Designado ALAN E. CADE JR Cuerpo Docente Adjunto en Contabilidad Voto Escrito SECRETARIO DEL CONDADO Vote por Uno BRANDI L. ORTH	RETASACIÓN DEL IMPUESTO A LA PROPIEDAD. ENMIENDA CONSTITUCIONAL LEGISLATIVA. Permite que la legislatura autorice la construcción de sistemas de captación de aguas pluviales, que se completen el 1 de enero de 2019 o después de esa fecha, sin exigir la retasación del impuesto a la propiedad. Impacto fiscal: probablemente, una reducción menor en los ingresos anuales del impuesto a la propiedad para los gobiernos locales.	
Secretaria del Condado de Fresno S. ADRIAN RIVERA Especialista Asesor al Contribuyente	YES NO	
O Voto Escrito	CONDADO	
FISCAL DEL DISTRITO Vote por Uno	A. El Estatuto del Condado de Fresno debe enmendarse de la siguiente forma: Enmendar la sección 16 para remover al Director de Obras	
LISA SONDERGAARD SMITTCAMP Fiscal de Distrito del Condado de Fresno Voto Escrito	Públicas de su cargo de Inspector del Condado y autorizar al Director de Obras Públicas para designar un Inspector del Condado.	
ALGUACIL-MÉDICO FORENSE- ADMINISTRADOR PÚBLICO Vote por Uno	SINO	
MARGARET MIMS Alguacil-Jueza de Instrucción Voto Escrito		

N FR 041-013

VOTER'S PAMPHLET

The following pages may contain:

CANDIDATE STATEMENTS

together with

BALLOT MEASURES, ANALYSES, AND ARGUMENTS

ARGUMENTS IN SUPPORT OF OR IN OPPOSITION TO THE PROPOSED LAWS ARE THE OPINIONS OF THE AUTHORS

This pamphlet does not contain a complete list of candidates. A complete list of candidates appears on the sample ballot. Each candidate's statement in this pamphlet is volunteered by the candidate and is printed at his or her expense.

THE TEXT OF THE FOLLOWING MATERIAL IS PRINTED AS FILED WITH THE FRESNO COUNTY CLERK'S OFFICE



This new tool will provide you with a variety of information, including:

- confirmation that you are a registered voter in Fresno County
- ☑ the address where you are registered
- ☑ the name and address of your polling location provided to you 29 days before each election
- \square availability of ballots translated in other languages

Go to www.FresnoVote.com, click "Check Your Voter Status"

This site can also be easily accessed from your mobile device!

- ✓ your permanent vote-by-mail voter status (meaning your ballot will automatically be mailed to you prior to each election, without even asking!)
- verification that the vote-by-mail ballot you submitted was received by Fresno County
- \square a list of all the political districts you live in
- \square the political party you are registered to

We hope that you will try Fresno County...VOTES. If you have any questions, please contact us at 559-600-8683 or by email at clerk-elections@co.fresno.ca.us.

Let us help you get ready to make your voice heard in upcoming elections!

STATEMENT OF CANDIDATE FOR UNITED STATES REPRESENTATIVE, DISTRICT NO. 21

TJ COX

Education and Qualifications:

I'm running for Congress because we deserve a representative who works for us. I'm an engineer, agricultural businessman and community developer. As an engineer, I fix things that are broken, and Congress is definitely broken. I will deliver for the Valley. My track record proves it.

I'm a proud Californian and the child of immigrants who taught me the importance of hard work, integrity and community.

Volunteering with Habitat for Humanity led me to start my business - developing and investing in critically-needed projects in the Central Valley. Starting from a single dollar, I've raised over \$65 million for health clinics, job-training and educational facilities, clean energy plants and affordable housing. These projects have created over 1,500 jobs.

I believe health care is a right, not a privilege. We can provide affordable health care to all our residents – it just takes leadership. Towards this goal, I've invested in community health clinics in Fowler, Huron, Lemoore, Mendota, Sanger, Selma and Parlier.

I know water is our Valley's lifeblood. As an engineer, I've built dams and conveyance systems. I'm not content to wait for more water - or anything else.

I believe in the American Dream: that our nation should reward those who work hard in order to give their families a better life.

It's time for a Congress that works for all of us.

My commitment to you is simple - I will never forget that I work for you.

I would be honored to have your trust and vote.

www.TjCoxForCongress.com

STATEMENT OF CANDIDATE FOR JUDGE OF THE SUPERIOR COURT, OFFICE NO. 4	STATEMENT OF CANDIDATE FOR JUDGE OF THE SUPERIOR COURT, OFFICE NO. 4
 ROGER WILSON Occupation: Attorney-at-Law Education and Qualifications: I have extensive legal experience and the proven integrity to be a fair and independent Superior Court Judge. I have been an attorney for over 20 years. I was a prosecutor for almost 10 years with the Fresno and Tulare County District Attorney Offices. I also have 10 years of legal experience litigating cases in criminal, family, probate, labor, civil, and administrative law. I have argued cases before the California Appellate Court and am a Certified Criminal Law Specialist. Throughout my legal career I have had the privilege of working closely with many state and federal administrative and law enforcement agencies and am a legal defense Panel Attorney for the Peace Officers Research Association of California. I graduated from Fresno State, University of Wisconsin and the San Joaquin College of the Law. I have been an instructor in business and law at Fresno State, University of Phoenix and National University. I am active in the community with the Boy Scouts of America and other community organizations. I am not a politician; I am a small business owner. I am the clear choice based upon qualifications and experience. I will be independent, follow the rule of law, and be fair. 	 WILLIAM "BILLY" TERRENCE Occupation: Senior Deputy District Attorney Education and Qualifications: I am currently a prosecutor of homicide cases and I have the experience, fortitude and integrity to be your next Superior Court Judge. I pledge to uphold the Constitutions of the United States and State of California and make balanced and firm decisions. Born and raised in the Fresno-Clovis area, I attended Clovis Unified schools and graduated from California State University, Fresno. After completing law school in 2004, I worked as a civil attorney for a local law firm practicing business and government litigation. In 2007, I joined the Fresno County District Attorney's Office. I began prosecuting juvenile crimes and was quickly assigned to felony cases that included drug sales, home invasion robbery, shootings, stabbings, kidnapping, attempted murder and later specialized in domestic violence. In 2013, I joined the Multi Agency Gang Enforcement Consortium (MAGEC) team as a Gang Prosecutor and successfully convicted violent gang members. Since 2015, I have been assigned to the Homicide Team and prosecute murders committed by some of Fresno's most dangerous criminals. Experience matters! That's why I am proudly endorsed by Chief Jerry Dyer, The Clovis Police Officers Association, many sitting judges, business and community leaders. Please visit: TerrenceforJudge.com I would appreciate your vote.

 Occupation: Deputy County Counsel Juas born and raised in Fresno County. I attended Fresno Christian Schools group 8th grade and Fresno Unified for high school. I received my undergraduate gree from UC Berkeley, then returned and completed law school at San Joaquin Dilege of Law in Clovis. I managed a busy private practice for eight years, cluding civil, juvenile, and immigration law matters, then joined County Counsel 2013 where I have represented the Department of Social Services protecting ildren from abuse and neglect. I have also represented Fresno County in over 10 cases in the Court of Appeal. I am committed to my wife and seven children, I value the role of all advocates in our court system. Given my unique background presenting both individuals and government, I am well prepared to consider al ints of view. My broad experience provides a strong foundation for any isignment, including civil, family law, juvenile, and probate court matters. My perience with research and writing in appellate cases has strengthened my ability study and understand complex issues. I am committed to the rule of law and to study and understand complex issues. I am committed to the rule of law and to study and understand complex issues. I am committed to the rule of law and to study and understand complex issues. I am committed to the rule of law and to study and understand complex issues. I am committed to the rule of law and to study and understand complex issues. I am committed to the rule of law and to study and understand complex issues. I am committed to the rule of law and to the rule of l	STATEMENT OF CANDIDATE FOR JUDGE OF THE SUPERIOR COURT, OFFICE NO. 8	STATEMENT OF CANDIDATE FOR JUDGE OF THE SUPERIOR COURT, OFFICE NO. 8
	Occupation: Deputy County Counsel Education and Qualifications:	Occupation: Senior Deputy District Attorney Education and Qualifications: Safety for our community is critical! I am committed to public safety and keeping our children safe. Honesty, integrity, and proven trial experience qualify me to serve as your next Judge for Superior Court. It has been my privilege to serve you for 15 years in the Fresno County District Attorney's Office. I worked on the Homicide Unit for 6 years, prosecuting the most egregious murderers. My record of accomplishment includes guilty verdicts in every serious crime, including murder, rape, home invasion robbery, domestic violence, and hate crimes. I have convicted gang members for murder, sexual predators for child molestation, drug dealers who prey upon our youth, and white- collar criminals for embezzlement. This steadfast commitment to public safety has earned me the endorsements of Sheriff Margaret Mims, Police Chief Jerry Dyer, and numerous prominent judges. My record demonstrates I'm fair, impartial, and free from political influence. As a lead prosecutor on the Public Integrity Unit, I focused on public corruption, keeping our political system free from special interests. You deserve a Judge committed to the rule-of-law, who will serve you faithfully by applying the law fairly and equitably to everyone. Learn more at: ManganoForJudge.com
E-1	1515E-1	

STATEMENT OF CANDIDATE FOR AUDITOR-CONTROLLER/TREASURER-TAX COLLECTOR

DAVID L. KEYES

Age: 57

Occupation: Certified Public Accountant/ Certified Fraud Examiner **Education and Qualifications:**

Certified Public Accountant, California, Florida, and Washington D.C.; Certified Fraud Examiner through Association of Certified Fraud Examiners, recognized worldwide; Chartered Certified Accountant through Association of Chartered Certified Accountants, recognized worldwide; Bachelor of Science degree in Accountancy; Associate of Science degree in Accounting.

A 30-year resident of Fresno County, my life's work has been to manage and protect other people's financial assets. As the founder of a successful, local asset management company, my far-reaching financial management background coupled with specialized fraud investigation and prevention expertise and broad experience working with both government and private businesses give me a unique foundation that will strengthen my performance as Auditor-Controller/Treasurer-Tax Collector.

It would be my privilege to oversee County tax-provided funds and expenditures and hold accountable all county entities involved in their collection and distribution. I am at ease with independent oversight, collaborative efforts and hard decisions that best serve tax payers. My private sector experience will bring a fresh set of eyes to this office and its vital responsibilities.

Fresno County is the home of my children, grandchildren, neighbors, friends, colleagues and a population of nearly a million people. I look forward to serving as an independent guardian of your tax dollars.

STATEMENT OF CANDIDATE FOR AUDITOR-CONTROLLER/TREASURER-TAX COLLECTOR

OSCAR J. GARCIA Occupation: Auditor-Controller/Treasurer/Tax Collector Education and Qualifications:

As your current Auditor-Controller/Treasurer/Tax Collector, I have made significant changes to our office to better serve the citizens of Fresno County. By streamlining procedures, cutting costs, helping other County departments and using a fund balance procedure, I have reported \$40 million for County budget use, thus allowing additional services for Fresno County taxpayers.

After graduating Cum Laude from California State University, Fresno with a degree in Business Administration and Accountancy option, I entered the private sector and attained a Certified Public Accountant license.

In 2016, I was appointed by the Fresno County Board of Supervisors to finish a term vacated by the Auditor and brought new ideas of efficiency and improving services. By adding new auditing procedures, additional money remained in our Fresno County Treasury, therefore, gaining more interest and saving the taxpayers nearly \$500,000 dollars per year.

My new policies and procedures have earned me the endorsements of current Supervisors Mendes, Pacheco, Magsig and Quintero. Former Sheriff Steve Magarian has also endorsed my campaign.

My wife and I of 19 years enjoy spending time with family and friends. We would appreciate your vote. Garciaauditor2018@yahoo.com

Thank you.

STATEMENT OF CANDIDATE FOR AUDITOR-CONTROLLER/TREASURER-TAX COLLECTOR

ALAN E CADE JR. MBA

Occupation: Accounting/Finance Professor Education and Qualifications:

I have an MBA – Finance/Accounting emphasis and BS in Agricultural and Business Economics from CSU Fresno.

I served almost 11 years as the Deputy Auditor-Controller for the County of Fresno. I have also served 7+ years as the County Investment Officer managing a portfolio in excess of \$2.3 Billion dollars and served as an auditor auditing County departments and programs for 13.5 years. I have served over 6 years as an Elected General Member on the Fresno County Employees Retirement Association Board of Retirement serving terms as Chair and Vice-Chair. I also served as Chair of the Audit and Budget Committees during that time period

I currently serve as the Accounting/Business Instructor for Madera Community College Center (Reedley College), Adjunct Professor of Accountancy and Finance at California State University, Fresno where I teach Forensic Accounting, Intermediate Accounting, and Introduction to International Business. I also serve as Adjunct Faculty at Fresno Pacific University where I teach Accounting, Finance and Leadership courses.

I serve as Deacon of Children's Ministry at Grace Church of the Valley and President of the Fresno State Quarterback Club. I am also a lifetime member of the CSU Fresno Alumni Association and Bulldog Foundation member.

Age: 55

STATEMENT OF CANDIDATE FOR COUNTY CLERK	STATEMENT OF CANDIDATE FOR COUNTY CLERK
S. ADRIAN RIVERA Education and Qualifications: Born and raised in Fresno County I understand the challenges that face everyday Fresnans when trying to register and vote. It shouldn't matter whether you are in the outskirts of Kingsburg, the suburbs of Clovis, on the river bluff in North Fresno, or out in Huron, every citizen of Fresno County should have equitable access and opportunity to participate and vote! I have the skills needed to be Fresno County Clerk. I have extensive experience managing in both the public and private sectors, and I've made my career helping members of the public navigate government bureaucracy through free tax help. I will be responsive to the requests and needs of voters, helping them to navigate what can be a confusing system. It is not always easy to find a voice in our Democracy, but I am ready to help the People of Fresno County find theirs. I would be honored to have your vote and serve as your County Clerk. Vote Adrian Rivera!	BRANDI L. ORTH Occupation: County Clerk Education and Qualifications: Experience matters. I am honored to be in my sixth year serving as your Fresno County Clerk/Registrar of Voters. In 2012, I was appointed by a unanimous vote of the Fresno County Board of Supervisors and in 2014 was subsequently elected by the voters. Prior to becoming the Fresno County Clerk/Registrar of Voters, I worked in the County Clerk's office for eleven years, then another seven years in the County Administrative Office where I had oversight of the County Clerk budget. In addition to my work experience and knowledge of the County Clerk's operation, I hold a Bachelors of Business Management and a Master's degree in Public Administration. My strong commitment to consistently improving the quality of public service, streamlining clerk processes and ensuring that the election process always be open and transparent to the public, has been demonstrated by the numerous efficiencies made under my direction. Voters now have better access to polling places, faster ballot drop off, and services to people seeking passports, marriage licenses and fictitious business name filings have been improved. My experience demonstrates my ongoing commitment to continuing the efforts and improvements for the benefit of all voters. I would appreciate your vote. www.brandiorth.com Experience matters.

COUNTY OF FRESNO MEASURE A

Shall the Fresno County Charter be amended as follows: Amending section 16 to remove the Director of Public Works as county surveyor and authorizing the Director of Public Works to appoint a county surveyor?

YES

NO

FULL TEXT OF MEASURE

SECTION 16. The appointive County officers shall be:

Members of the Civil Service Commission Members of the Planning Commission Agricultural Commissioner Probation Officer County Health Officer Director of Weights and Measures Director of Public Works County Administrative Officer County Counsel

Such other officers as now are or which may be hereafter authorized by the general law of the State of California or this Charter and established in pursuance thereof.

The Board of Supervisors shall appoint, suspend or remove, subject to the provisions of this Charter the following officers, boards and commissions: County Administrative Officer, County Counsel, members of the Civil Service Commission, members of the Planning Commission, Boards and Commissions not otherwise provided for by this Charter.

The County Administrative Officer shall appoint, suspend or remove, with prior approval of the Board of Supervisors, and subject to Civil Service procedures where applicable, all other appointive County officers, except as provided in this Charter. All appointive officers shall have the qualifications and exercise the powers and privileges and perform the duties and functions which now are or which may be hereafter prescribed for their respective offices by the Constitution and laws of the State of California, this Charter, and the ordinances and resolutions of the Board of Supervisors. The Director of Public Works shall be a registered civil engineer of the State of California and shall be ex-officio *County Surveyor and* Road Commissioner, and as such shall have the powers and privileges and perform the functions and duties which now are or which may be hereafter prescribed for such office by the Constitution and laws of the State of California, this Charter, and the powers and privileges and perform the functions and duties which now are or which may be hereafter prescribed for such office by the Constitution and laws of the State of California, this Charter, and the ordinances and resolutions of the Board of Supervisors. *The Director of Public Works shall appoint a County Surveyor gualified under the laws of the State of California, who*

shall be subordinate to and directly responsible to the Director and who shall have the powers and privileges and perform the function and duties which now are or may be hereafter prescribed for such office by the Constitution and laws of the State of California, this Charter and the ordinances and resolutions of the Board of Supervisors. If the Director of Public Works is qualified under the laws of the State of California to serve as County Surveyor, the Director may be appointed as County Surveyor pursuant to this section.

IMPARTIAL ANALYSIS BY COUNTY COUNSEL

Fresno County Charter Section 16 presently requires the County Director of Public Works to be a registered civil engineer and provides that the Director of Public Works shall be the "ex-officio County surveyor". In order to hold the title of County surveyor, a person must be licensed by the State or specifically exempted from licensure. Voter approval of this measure will amend Charter Section 16 to remove the requirement that the County Director of Public Works shall be "ex-officio County surveyor" and add the provision that the County Director of Public Works shall appoint a separate qualified County surveyor if the Director of Public Works is not certified to practice as a licensed surveyor in the State of California.

This measure was placed on the ballot by order of the Fresno County Board of Supervisors.

s/ Daniel C. Cederborg Fresno County Counsel

CONTINUED ON NEXT PAGE

ARGUMENT IN FAVOR OF MEASURE A

The proposed amendment to Section 16 of the Fresno County Charter would update the requirements for the Director of Public Works to match current educational and professional requirements.

Voters originally approved Fresno County's Charter in 1933; the requirement that the Director of Public Works be qualified both as a civil engineer and a surveyor has been included in Section 16 of the Charter since 1954. Since that time, the educational and professional requirements for licensure in the two occupations have changed. In the past, the education and licensure as a civil engineer qualified a person to perform the functions of a professional surveyor. Since the 1980's, the surveyor field has developed into a specialized field of study with separate licensure requirements. Under state law, civil engineers licensed prior to 1982 may perform the functions of a professional surveyor, but it is becoming increasingly rare for individuals to have been certified civil engineers for that long or to have obtained licensure in both professional occupations. This severely restricts the pool of qualified applicants for the position of the County Director of Public Works.

Removing the requirement that the Director of Public Works be a licensed surveyor will have no negative impact on the ability of that person to perform the duties of the Director. The County already employs a class of deputy surveyors who perform the day-to-day surveying tasks required of the department. In addition, the proposed amendment allows the Director to be the County Surveyor if that person does possess both civil engineering and surveying licensures.

We urge a yes vote on Measure A allowing the Director of Public Works to appoint a County Surveyor, if the Director is not a licensed surveyor.

s/ Sal Quintero, 3rd District, Chairman, Fresno County Board of Supervisors

Andreas Borgeas, 2nd District, Vice-Chairman, Fresno County Board of Supervisors

Brian Pacheco, 1st District, Member, Fresno County Board of Supervisors

Ernest Buddy Mendes, 4th District, Member, Fresno County Board of Supervisors

Nathan Magsig, 5th District, Member, Fresno County Board of Supervisors

NO ARGUMENT WAS FILED AGAINST THIS MEASURE

Serve Your Community Become a Precinct Officer!

Would You Like to.....

- earn some extra cash?
- add some work experience to your resume?
- support your community?
- learn about the electoral process?

Work as a Precinct Officer!

If you are a registered voter in Fresno County and are looking for an opportunity to serve your community, Fresno County requests your participation in serving as a Precinct Officer in upcoming elections.

We strongly encourage people who speak **Spanish**, **Chinese**, **Khmer**, **Punjabi**, **Hmong**, **Vietnamese**, **Tagalog**, **or Korean** to apply.

Who can apply?

- You must be a registered voter in the State of California or a legal permanent resident living in California;
- If you are 16 years of age, a Junior or Senior in high school, in good standing with a GPA of 2.5 or better and with permission from parent and teacher/counselor;
- Fluently read and write English;
- Attend a 2 hour mandatory training;
- Have transportation to and from the polling place and a telephone;

Hours, Positions & Pay:

- 6:00 a.m. 9:30 p.m. (approximately, until all duties are completed)
- Inspectors (must have experience) = \$175
- Clerks = \$150

To apply, visit us @ www.FresnoVote.com or call 559-600-1620

VOTERS WITH SPECIFIC NEEDS

Is my polling place accessible?

We work hard at getting polling places that are accessible for all people. But sometimes this is not possible.

To know if your polling place is accessible:

- Find the access symbol on the back cover of your County Voter Information Guide.
- Look for the word YES, USABLE, or NO near the symbol.
 - o YES means your polling place is fully accessible.
 - o USABLE means temporary modifications will be made to your polling place to make it accessible.
 - o NO means your polling place is **not** accessible.
- If your current polling place is not accessible, and you want to vote at an accessible polling place, call us at least 2 weeks before the election: (559) 600-7353

How do I find my polling place?

Look for the address on the back cover of this County Voter Information Guide. Or find it at: <u>www.FresnoVote.com</u>

Can I vote by mail?

Yes. See the Vote-by-Mail application on the back cover of the County Voter Information Guide. Or call to request a Vote-by-Mail ballot: **(559) 600-VOTE (8683)**

What kind of support can voters get?

Each polling place has:

- A wheel chair accessible voting booth,
- Magnifiers,
- Pens with grips that are easy to hold,
- A touchscreen TSX, an accessible voting device to help you mark your ballot independently and privately.
- Curbside voting for voters who cannot get into the polling place. A poll worker can bring a ballot to you. After you vote, the poll worker will put your voted ballot in the ballot box.

Can I vote before Election Day?

Vote in person starting 29 days before the election at the County Clerk/Elections Department, located at 2221 Kern Street, Fresno or obtain a ballot and take it home.

Fresno County Clerk / Registrar of Voters

Open 8:30 a.m. to 5:00 p.m. weekdays, and From 7 a.m. to 8 p.m. on Election Day 2221 Kern Street, Fresno, CA 93721 Tel: (559) 600-8683 www.FresnoVote.com

★ Voting by Mail ★ EARLY VOTING BEGINS ON MAY 7, 2018 VOTE BY MAIL BALLOTS WILL BE MAILED ON MAY 7, 2018

When will I get my vote-by-mail ballot?

If you are a permanent vote-by-mail voter your ballot goes in the mail starting 29 days before the election. If you do not receive your ballot by May 11, call us. We will send you a replacement ballot. If there is not enough time to mail it, you can pick one up at our office.

Can I vote by mail for this election only?

Yes! Fill out and return the vote-by-mail application on the back cover of your County Voter Information Guide. If you want to vote by mail for **all** elections, just check the box on the application to request permanent vote-by-mail status.

If I am traveling, can I get my vote-by-mail ballot at a different address?

Yes. Contact us and give us your temporary out-of-town address. Or if you prefer, you can vote early at the Elections Office starting 29 days before the election.

Will the Post Office forward my vote-by-mail ballot to my new address?

No. Vote-by-mail ballots cannot be forwarded. Fill out a new voter registration form with your updated information. The registration card must be postmarked no later than 15 days before the election.

What if I lose my ballot?

Call us at 559-600-VOTE (8683). If it is too late to mail you a replacement ballot, you may pick one up at the Elections Office or vote at the polls.

What if I make a mistake on my ballot?

Contact our office to ask for a replacement ballot.

How do I turn in my vote-by-mail ballot?

You must return your ballot in the envelope provided. You can:

- Mail your ballot (U.S. Post Office recommends one week before election day),
- Drop it off inside the Registrar of Voters' Office at 2221 Kern Street, Fresno, CA, Monday – Friday, 8:30 a.m. – 5:00 p.m. (regular hours), or in the secured metal drop box outside our office (available 24/7), or
- Drop it off at any polling place in Fresno County on Election Day between 7 a.m. and 8 p.m., or
- Drop it off at one of our drive-thru locations on Election Day between 7 a.m. and 8 p.m.

Deadline: Your ballot must be at the Registrar of Voters' Office or at the polls by 8 p.m. election night, or postmarked June 5, 2018 and received by election officials within 3 days.

What if I forgot to sign my return envelope?

Your ballot cannot be counted without a valid signature. If we receive your unsigned ballot envelope by Election Day, we will try to contact you for your signature. You will have until 5:00 p.m. on the eighth day after the election to sign your ballot envelope.



D

Can I check to see if you have received my vote-by-mail ballot?

Yes. We have an automated system, available on our website 24/7 that can check if your ballot was received. Go to: <u>www.FresnoVote.com</u> and click "Check Your Voter Status," or call (559) 600-VOTE (8683) for assistance.

If the Elections Office receives your vote-by-mail ballot before Election Day, it will be counted by 8 p.m. on Election Day. If you drop your vote-by-mail ballot off at the polls, it will be counted within three to four days after Election Day.



Information for Voters Voting at the Polls

What happens when I go to the polls on Election Day?

- First, a precinct officer will ask you to state or provide your name and address.
- Second, you will be asked to sign the Roster of Voters.
- Third, the precinct officer will give you a ballot and secrecy sleeve and direct you to a voting booth.
- Finally, you mark your ballot and deposit it in the ballot box.

If you need assistance with the voting process, ask the precinct officer to help you.

Do I need identification to vote?

The only voters who will be asked for ID at the polls are those who registered by mail but didn't provide a drivers' license number on the registration form and are voting for the first time for a federal office.

What if my name isn't on the Roster of Voters or I don't have my Vote-By-Mail ballot to surrender?

If your name is not on the Roster of Voters at the polling place, or you are a Vote-by-Mail voter, but do not have your ballot to surrender, a precinct officer will offer you a "provisional ballot".

What is a "provisional ballot"?

A "provisional ballot" is an official ballot that the voter gets at the polls and puts inside a special pink envelope after they have signed the provisional roster. The voter fills out and signs the form on the envelope, and returns it to a precinct officer. The ballot inside the envelope is counted after Election Day <u>provided</u> the voter is registered to vote in Fresno County and has not voted elsewhere in that election. Provisional voters get a receipt with a phone number they can call no sooner than 40 days after the election to check if their ballot was counted.

Why would my name not be printed on the Roster of Voters at the polls?

The most common reasons are:

- · You are in the wrong polling place, or
- · You changed your name and did not re-register to vote, or
- · You moved into Fresno County or moved to a new precinct within Fresno County but did not re-register to vote, or
- · You never registered or you registered after the deadline.

NOTE: Election mail cannot be forwarded. Be sure to re-register to vote if you move or change your name, otherwise you will not receive election mail and your name may not be on the Roster at your polling place.

SEE BACK COVER OF THIS PAMPHLET FOR LOCATION OF YOUR POLLING PLACE

	▼ SEPARATE HERE	CORTE AQUÍ 🔻		
From: (Remitente:)	- - -			PLACE FIRST CLASS POSTAGE HER COLOQUE UN/ ESTAMPILLA DE PRIMERA CLASE AQUÍ
Before Mailing, Sign Application on Reverse Antes de enviar la solicitud por correo fírmela al reverso				CLASE AQUÍ
Mail or take this card to the local elections official. Deadline: May 29, 2018				
Mande por correo o entregue esta tarjeta al funcionario electoral. Fecha límite: 29 de mayo de 2018				
	FRESNO REGISTF 2221 KEI	COUNTY CLEI	S	

ELECTRONIC SERVICE REQUESTED



Non-Profit U.S. Postage **Paid** Fresno, Ca Permit No. 1287

SEPARATE HERE

CORTE AQUÍ

SEPARATE HERE

POSTMASTER DELIVER TO

APPLICATION FOR VOTE BY MAIL BALLOT

CORTE AQUÍ 🔻

SOLICITUD DE BOLETA ELECTORAL DE VOTO POR CORREO

I am the VOTER NAMED ABOVE and I request a vote by mail ballot for the **JUNE 5, 2018 ELECTION.**

Yo soy EL ELECTOR CUYO NOMBRE CONSTA ARRIBA y solicito una boleta electoral de voto por correo para **LA ELECCIÓN DE JUNIO 5 DE 2018.**

PRINT MAILING ADDRESS if different from your address above. ESCRIBA CON LETRA DE MOLDE su dirección de correo si es diferente a la de arriba.

▲ SEPARATE HERE

Address: (Dirección:)			
City: (Ciudad:)	_State: (I	Estado:)	Zip: (Código postal:)
I declare under penalty of perjury under the laws of the State of California that the foregoing is true and corre Declaro bajo pena de perjurio confirme las leyes del Estado de California que lo que antecede es cierto y corre		 Check here to vote by mail PERMANENTLY. Marque aquí para votar PERMANENTEMENTE por correo. 	
SIGNATURE OF VOTER NAMED ABOVE:		PLEASE DA Por favor por	

YOUR POLLING PLACE SU SITIO DE VOTACIÓN	
	VOTE HERE: VOTE AQUÍ:
ACCESS?	

CORTE AQUÍ

PERMANENT VOTE BY MAIL VOTER – State Law allows any voter who signs a request to be a Permanent Vote by Mail Voter. If you check the box above, a vote by mail ballot will automatically be sent to you for future elections. If you have questions concerning voting by a Vote by Mail Ballot, telephone (559) 600-8683.

ELECTOR DE VOTO POR CORREO PERMANENTE – La Ley del Estado permite que cualquier elector que lo solicite sea Elector de Voto por Correo Permanente. Si marca la casilla de arriba, se le enviará automáticamente una boleta electoral de voto por correo para elecciones futuras. Si tiene alguna pregunta sobre el particular, llame al teléfono (559) 600-8683.

IF VOTING BY MAIL, YOUR VOTED BALLOT MUST BE RECEIVED BY FRESNO COUNTY ELECTION OFFICIALS NO LATER THAN 8:00 P.M. ON ELECTION DAY, OR POSTMARKED JUNE 5, 2018 AND RECEIVED BY ELECTION OFFICIALS WITHIN 3 DAYS.

SI USTED VOTA POR CORREO, SU BOLETA YA LLENADA DEBE SER RECIBIDA POR LOS OFICIALES DE ELECCIONES DEL CONDADO DE FRESNO A MÁS TARDAR A LAS 8:00 P.M. DEL DÍA DE LA ELECCIÓN, O ESTAR MATASELLADA CON FECHA 5 DE JUNIO DE 2018 Y HABER SIDO RECIBIDA POR LOS OFICIALES DE ELECCIONES DENTRO DE LOS 3 DÍAS.

> FOR FURTHER INFORMATION TELEPHONE FRESNO COUNTY CLERK/REGISTRAR OF VOTERS: (559) 600-8683 PARA MÁS INFORMACIÓN, FAVOR DE LLAMAR AL REGISTRO DE ELECTORES DEL CONDADO DE FRESNO: (559) 600-8683